

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



WU
NAVAL COMMANDS
Language Survival Guide
August 2008



- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions And Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of The Week / Time |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



WU
NAVAL COMMANDS
Language Survival Guide
August 2008



- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions And Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of The Week / Time |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



WU
NAVAL COMMANDS
Language Survival Guide
August 2008



- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions And Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of The Week / Time |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



WU
NAVAL COMMANDS
Language Survival Guide
August 2008



- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Bridge Commands | 8. Questions And Needs |
| 2. Range Commands | 9. Prisoner Questions |
| 3. Critical Commands | 10. Greetings and Instructions |
| 4. Security – VBSS | 11. Emergency Terms |
| 5. Shipboard Bridge Terms | 12. Directions |
| 6. Military Ranks | 13. Numbers |
| 7. Logistic | 14. Days of The Week / Time |

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
presFamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
presFamDistribution@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
presFamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
presFamDistribution@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
presFamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
presFamDistribution@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC
Curriculum Development Division (ATFL-LC)
Presidio of Monterey, CA 93944
presFamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC
Continuing Education
presFamDistribution@conus.army.mil

PRONUNCIATION GUIDE FOR WU SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH			
dz	as in	<u>d</u> zao	or <u>d</u> zumee
gh	as in	saag <u>h</u> a	or kag <u>h</u> a
ng	as in	taan <u>g</u> uo	or <u>n</u> gsa
ts	as in	<u>t</u> saoku	or <u>t</u> suodzi

PRONUNCIATION GUIDE FOR WU SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH			
dz	as in	<u>d</u> zao	or <u>d</u> zumee
gh	as in	saag <u>h</u> a	or kag <u>h</u> a
ng	as in	taan <u>g</u> uo	or <u>n</u> gsa
ts	as in	<u>t</u> saoku	or <u>t</u> suodzi

PRONUNCIATION GUIDE FOR WU SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH			
dz	as in	<u>d</u> zao	or <u>d</u> zumee
gh	as in	saag <u>h</u> a	or kag <u>h</u> a
ng	as in	taan <u>g</u> uo	or <u>n</u> gsa
ts	as in	<u>t</u> saoku	or <u>t</u> suodzi

PRONUNCIATION GUIDE FOR WU SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH			
dz	as in	<u>d</u> zao	or <u>d</u> zumee
gh	as in	saag <u>h</u> a	or kag <u>h</u> a
ng	as in	taan <u>g</u> uo	or <u>n</u> gsa
ts	as in	<u>t</u> saoku	or <u>t</u> suodzi

PART 1: BRIDGE COMMANDS			
	English	Transliteration	Wu
1-1	Where is the captain?	suoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方？
1-2	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
1-3	Where is the control room?	kong dzi sa la saa deefang?	控制室勒啥地方？
1-4	Where is the manifest?	tsang tay la saa deefang?	舱单勒啥地方？
1-5	How many men are on this ship?	zuoe lang shiang yiou tu sao ning?	船浪厢有多少人？
1-6	Maintain the speed at 5 knots	pao zi ng chey suo du	保持五节速度
1-7	Go 180 degrees now	mo zang tiao dou, yi pa pa se du dzuoe way	马上调头，180度转弯

PART 1: BRIDGE COMMANDS			
	English	Transliteration	Wu
1-1	Where is the captain?	suoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方？
1-2	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
1-3	Where is the control room?	kong dzi sa la saa deefang?	控制室勒啥地方？
1-4	Where is the manifest?	tsang tay la saa deefang?	舱单勒啥地方？
1-5	How many men are on this ship?	zuoe lang shiang yiou tu sao ning?	船浪厢有多少人？
1-6	Maintain the speed at 5 knots	pao zi ng chey suo du	保持五节速度
1-7	Go 180 degrees now	mo zang tiao dou, yi pa pa se du dzuoe way	马上调头，180度转弯

PART 1: BRIDGE COMMANDS			
	English	Transliteration	Wu
1-1	Where is the captain?	suoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方？
1-2	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
1-3	Where is the control room?	kong dzi sa la saa deefang?	控制室勒啥地方？
1-4	Where is the manifest?	tsang tay la saa deefang?	舱单勒啥地方？
1-5	How many men are on this ship?	zuoe lang shiang yiou tu sao ning?	船浪厢有多少人？
1-6	Maintain the speed at 5 knots	pao zi ng chey suo du	保持五节速度
1-7	Go 180 degrees now	mo zang tiao dou, yi pa pa se du dzuoe way	马上调头，180度转弯

PART 1: BRIDGE COMMANDS			
	English	Transliteration	Wu
1-1	Where is the captain?	suoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方？
1-2	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
1-3	Where is the control room?	kong dzi sa la saa deefang?	控制室勒啥地方？
1-4	Where is the manifest?	tsang tay la saa deefang?	舱单勒啥地方？
1-5	How many men are on this ship?	zuoe lang shiang yiou tu sao ning?	船浪厢有多少人？
1-6	Maintain the speed at 5 knots	pao zi ng chey suo du	保持五节速度
1-7	Go 180 degrees now	mo zang tiao dou, yi pa pa se du dzuoe way	马上调头，180度转弯

1-8	What is the cargo?	saagha hu ve?	啥掰货伐？
1-9	Where is the main office?	dzi pay kong se la saa deefang?	主办公室勒啥地方？
1-10	Where is the port?	kang kou la saa deefang?	港口勒啥地方？
1-11	Stop the engines!	nay fa dong chee kuay ta!	拿发动机关忒！
1-12	Muster the crew!	nay suoe yuoe say chiao te lay!	拿船员倭叫得来！
1-13	Give me the navy chart	nay hang hay tu pe nguo	拿航海图拨我
1-14	Give me the ship's logs	nay hang hay chee lu pe nguo	拿航海记录拨我

1-8	What is the cargo?	saagha hu ve?	啥掰货伐？
1-9	Where is the main office?	dzi pay kong se la saa deefang?	主办公室勒啥地方？
1-10	Where is the port?	kang kou la saa deefang?	港口勒啥地方？
1-11	Stop the engines!	nay fa dong chee kuay ta!	拿发动机关忒！
1-12	Muster the crew!	nay suoe yuoe say chiao te lay!	拿船员倭叫得来！
1-13	Give me the navy chart	nay hang hay tu pe nguo	拿航海图拨我
1-14	Give me the ship's logs	nay hang hay chee lu pe nguo	拿航海记录拨我

1

1

1-8	What is the cargo?	saagha hu ve?	啥掰货伐？
1-9	Where is the main office?	dzi pay kong se la saa deefang?	主办公室勒啥地方？
1-10	Where is the port?	kang kou la saa deefang?	港口勒啥地方？
1-11	Stop the engines!	nay fa dong chee kuay ta!	拿发动机关忒！
1-12	Muster the crew!	nay suoe yuoe say chiao te lay!	拿船员倭叫得来！
1-13	Give me the navy chart	nay hang hay tu pe nguo	拿航海图拨我
1-14	Give me the ship's logs	nay hang hay chee lu pe nguo	拿航海记录拨我

1-8	What is the cargo?	saagha hu ve?	啥掰货伐？
1-9	Where is the main office?	dzi pay kong se la saa deefang?	主办公室勒啥地方？
1-10	Where is the port?	kang kou la saa deefang?	港口勒啥地方？
1-11	Stop the engines!	nay fa dong chee kuay ta!	拿发动机关忒！
1-12	Muster the crew!	nay suoe yuoe say chiao te lay!	拿船员倭叫得来！
1-13	Give me the navy chart	nay hang hay tu pe nguo	拿航海图拨我
1-14	Give me the ship's logs	nay hang hay chee lu pe nguo	拿航海记录拨我

1

1

PART 2: RANGE COMMANDS			
2-1	Load the weapon	dzang tay yah	装弹药
2-2	Get ready	dzun bay hao	准备好
2-3	Fire!	kay huo!	开火！
2-4	Pull the slide	la hua tee	拉滑梯
2-5	Clear on the right	ching lee hyiou mee	清理右面
2-6	Clear on the left	ching lee dzu mee	清理左面
2-7	Secure the magazine	kuay hao tay ka	关好弹夹
2-8	Pull the trigger	kou dong pay chee	扣动扳机
2-9	Don't shoot!	viao kay chang!	勿开枪！

PART 2: RANGE COMMANDS			
2-1	Load the weapon	dzang tay yah	装弹药
2-2	Get ready	dzun bay hao	准备好
2-3	Fire!	kay huo!	开火！
2-4	Pull the slide	la hua tee	拉滑梯
2-5	Clear on the right	ching lee hyiou mee	清理右面
2-6	Clear on the left	ching lee dzu mee	清理左面
2-7	Secure the magazine	kuay hao tay ka	关好弹夹
2-8	Pull the trigger	kou dong pay chee	扣动扳机
2-9	Don't shoot!	viao kay chang!	勿开枪！

PART 2: RANGE COMMANDS			
2-1	Load the weapon	dzang tay yah	装弹药
2-2	Get ready	dzun bay hao	准备好
2-3	Fire!	kay huo!	开火！
2-4	Pull the slide	la hua tee	拉滑梯
2-5	Clear on the right	ching lee hyiou mee	清理右面
2-6	Clear on the left	ching lee dzu mee	清理左面
2-7	Secure the magazine	kuay hao tay ka	关好弹夹
2-8	Pull the trigger	kou dong pay chee	扣动扳机
2-9	Don't shoot!	viao kay chang!	勿开枪！

PART 2: RANGE COMMANDS			
2-1	Load the weapon	dzang tay yah	装弹药
2-2	Get ready	dzun bay hao	准备好
2-3	Fire!	kay huo!	开火！
2-4	Pull the slide	la hua tee	拉滑梯
2-5	Clear on the right	ching lee hyiou mee	清理右面
2-6	Clear on the left	ching lee dzu mee	清理左面
2-7	Secure the magazine	kuay hao tay ka	关好弹夹
2-8	Pull the trigger	kou dong pay chee	扣动扳机
2-9	Don't shoot!	viao kay chang!	勿开枪！

PART 3: CRITICAL COMMANDS			
3-1	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听阿拉拜命令
3-2	Do not resist!	va shyu fay kang!	勿许反抗！
3-3	Look forward!	sao jee kuo!	朝前看！
3-4	Close your eyes!	ngay ching pee chee lay!	眼睛闭起来！
3-5	Talk!	kang!	讲！
3-6	Silence!	chin you layi!	静下来！
3-7	Kneel!	jee uoe lay!	跪下来！
3-8	Drink!	cho wuo chee!	吃下去！
3-9	Stop!	ting wuo lai!	停下来！
3-10	Turn!	dzuoe koo chee!	转过去！
3-11	Spread out!	say kay!	散开！

2-3

PART 3: CRITICAL COMMANDS			
3-1	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听阿拉拜命令
3-2	Do not resist!	va shyu fay kang!	勿许反抗！
3-3	Look forward!	sao jee kuo!	朝前看！
3-4	Close your eyes!	ngay ching pee chee lay!	眼睛闭起来！
3-5	Talk!	kang!	讲！
3-6	Silence!	chin you layi!	静下来！
3-7	Kneel!	jee uoe lay!	跪下来！
3-8	Drink!	cho wuo chee!	吃下去！
3-9	Stop!	ting wuo lai!	停下来！
3-10	Turn!	dzuoe koo chee!	转过去！
3-11	Spread out!	say kay!	散开！

2-3

PART 3: CRITICAL COMMANDS			
3-1	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听阿拉拜命令
3-2	Do not resist!	va shyu fay kang!	勿许反抗！
3-3	Look forward!	sao jee kuo!	朝前看！
3-4	Close your eyes!	ngay ching pee chee lay!	眼睛闭起来！
3-5	Talk!	kang!	讲！
3-6	Silence!	chin you layi!	静下来！
3-7	Kneel!	jee uoe lay!	跪下来！
3-8	Drink!	cho wuo chee!	吃下去！
3-9	Stop!	ting wuo lai!	停下来！
3-10	Turn!	dzuoe koo chee!	转过去！
3-11	Spread out!	say kay!	散开！

2-3

PART 3: CRITICAL COMMANDS			
3-1	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听阿拉拜命令
3-2	Do not resist!	va shyu fay kang!	勿许反抗！
3-3	Look forward!	sao jee kuo!	朝前看！
3-4	Close your eyes!	ngay ching pee chee lay!	眼睛闭起来！
3-5	Talk!	kang!	讲！
3-6	Silence!	chin you layi!	静下来！
3-7	Kneel!	jee uoe lay!	跪下来！
3-8	Drink!	cho wuo chee!	吃下去！
3-9	Stop!	ting wuo lai!	停下来！
3-10	Turn!	dzuoe koo chee!	转过去！
3-11	Spread out!	say kay!	散开！

2-3

3-12	Hands behind your head!	nai sou pa la nong tou hou dou!	拿手摆勒依头后头！
3-13	Keep away!	dzou kay!	走开！
3-14	Don't move!	ve shyu tong!	勿许动！
3-15	Come here!	koo lay!	过来！
3-16	Get up!	chee lay!	起来！
3-17	Get down!	tung huoe lay!	蹲下来！
3-18	Hands up!	sou ju chee lay!	手举起来！
3-19	Wait!	teng yi shey!	等一歇！
3-20	Go!	dzou!	走！
3-21	Cross your legs!	tay jiao tsuo!	腿交叉！
3-22	Calm down!	chin huoe lay!	静下来！
3-23	Don't look at me!	viao zao nguo kuoe!	勿朝看我！

3-12	Hands behind your head!	nai sou pa la nong tou hou dou!	拿手摆勒依头后头！
3-13	Keep away!	dzou kay!	走开！
3-14	Don't move!	ve shyu tong!	勿许动！
3-15	Come here!	koo lay!	过来！
3-16	Get up!	chee lay!	起来！
3-17	Get down!	tung huoe lay!	蹲下来！
3-18	Hands up!	sou ju chee lay!	手举起来！
3-19	Wait!	teng yi shey!	等一歇！
3-20	Go!	dzou!	走！
3-21	Cross your legs!	tay jiao tsuo!	腿交叉！
3-22	Calm down!	chin huoe lay!	静下来！
3-23	Don't look at me!	viao zao nguo kuoe!	勿朝看我！

3-12	Hands behind your head!	nai sou pa la nong tou hou dou!	拿手摆勒依头后头！
3-13	Keep away!	dzou kay!	走开！
3-14	Don't move!	ve shyu tong!	勿许动！
3-15	Come here!	koo lay!	过来！
3-16	Get up!	chee lay!	起来！
3-17	Get down!	tung huoe lay!	蹲下来！
3-18	Hands up!	sou ju chee lay!	手举起来！
3-19	Wait!	teng yi shey!	等一歇！
3-20	Go!	dzou!	走！
3-21	Cross your legs!	tay jiao tsuo!	腿交叉！
3-22	Calm down!	chin huoe lay!	静下来！
3-23	Don't look at me!	viao zao nguo kuoe!	勿朝看我！

3-12	Hands behind your head!	nai sou pa la nong tou hou dou!	拿手摆勒依头后头！
3-13	Keep away!	dzou kay!	走开！
3-14	Don't move!	ve shyu tong!	勿许动！
3-15	Come here!	koo lay!	过来！
3-16	Get up!	chee lay!	起来！
3-17	Get down!	tung huoe lay!	蹲下来！
3-18	Hands up!	sou ju chee lay!	手举起来！
3-19	Wait!	teng yi shey!	等一歇！
3-20	Go!	dzou!	走！
3-21	Cross your legs!	tay jiao tsuo!	腿交叉！
3-22	Calm down!	chin huoe lay!	静下来！
3-23	Don't look at me!	viao zao nguo kuoe!	勿朝看我！

PART 4: SECURITY - VBSS			
4-1	This is a United States Navy war ship	ka zi maykuo hey jun ga pin kay	葛是美国海军厄兵舰
4-2	Do you speak English?	nong way ta kang ying wen va?	侬会得讲英文伐?
4-3	Who in your group speaks English?	na lee shiang saa ning way kang ying wen?	捺里厢啥人会讲英文?
4-4	Stay calm	chin huoe lay	静下来
4-5	Do not move!	ve shyu dong!	勿许动!
4-6	We are United States Sailors	aa le zi may kuo hay chun	阿拉是美国海军
4-7	Who is the captain of this vessel?	saa ning zi zuoe dzang?	啥人是船长?
4-8	Where is the captain of the vessel?	zuoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方?

4

PART 4: SECURITY - VBSS			
4-1	This is a United States Navy war ship	ka zi maykuo hey jun ga pin kay	葛是美国海军厄兵舰
4-2	Do you speak English?	nong way ta kang ying wen va?	侬会得讲英文伐?
4-3	Who in your group speaks English?	na lee shiang saa ning way kang ying wen?	捺里厢啥人会讲英文?
4-4	Stay calm	chin huoe lay	静下来
4-5	Do not move!	ve shyu dong!	勿许动!
4-6	We are United States Sailors	aa le zi may kuo hay chun	阿拉是美国海军
4-7	Who is the captain of this vessel?	saa ning zi zuoe dzang?	啥人是船长?
4-8	Where is the captain of the vessel?	zuoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方?

4

PART 4: SECURITY - VBSS			
4-1	This is a United States Navy war ship	ka zi maykuo hey jun ga pin kay	葛是美国海军厄兵舰
4-2	Do you speak English?	nong way ta kang ying wen va?	侬会得讲英文伐?
4-3	Who in your group speaks English?	na lee shiang saa ning way kang ying wen?	捺里厢啥人会讲英文?
4-4	Stay calm	chin huoe lay	静下来
4-5	Do not move!	ve shyu dong!	勿许动!
4-6	We are United States Sailors	aa le zi may kuo hay chun	阿拉是美国海军
4-7	Who is the captain of this vessel?	saa ning zi zuoe dzang?	啥人是船长?
4-8	Where is the captain of the vessel?	zuoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方?

4

PART 4: SECURITY - VBSS			
4-1	This is a United States Navy war ship	ka zi maykuo hey jun ga pin kay	葛是美国海军厄兵舰
4-2	Do you speak English?	nong way ta kang ying wen va?	侬会得讲英文伐?
4-3	Who in your group speaks English?	na lee shiang saa ning way kang ying wen?	捺里厢啥人会讲英文?
4-4	Stay calm	chin huoe lay	静下来
4-5	Do not move!	ve shyu dong!	勿许动!
4-6	We are United States Sailors	aa le zi may kuo hay chun	阿拉是美国海军
4-7	Who is the captain of this vessel?	saa ning zi zuoe dzang?	啥人是船长?
4-8	Where is the captain of the vessel?	zuoe dzang la saa deefang?	船长勒啥地方?

4

4-9	Who is the engineer?	saa ning zi kong zeng si?	啥人是工程师？
4-10	Who is the supply officer?	saa ning zi kuoe chun shyu chee yang tey?	啥人是管军需给养的？
4-11	Who is the communications officer?	saa ning zi vu dze lee lo ga?	啥人是负责联络厄？
4-12	Who is the master of this vessel?	saa ning zi ke dzi zuoe lang shiang gha dzi kuoe?	啥人是葛只船浪厢厄主管？
4-13	What is your name?	nong chiao saa ming zi?	侬叫啥名字？
4-14	What are the names of your crew?	na suoe lang shiang gha ning zay chiao saa ming zi?	捺船浪厢厄人侪叫啥名字？
4-15	What is your citizenship?	nong zi sa gha kuo chia gha kong ming?	侬是啥厄国家厄公民？

4-9	Who is the engineer?	saa ning zi kong zeng si?	啥人是工程师？
4-10	Who is the supply officer?	saa ning zi kuoe chun shyu chee yang tey?	啥人是管军需给养的？
4-11	Who is the communications officer?	saa ning zi vu dze lee lo ga?	啥人是负责联络厄？
4-12	Who is the master of this vessel?	saa ning zi ke dzi zuoe lang shiang gha dzi kuoe?	啥人是葛只船浪厢厄主管？
4-13	What is your name?	nong chiao saa ming zi?	侬叫啥名字？
4-14	What are the names of your crew?	na suoe lang shiang gha ning zay chiao saa ming zi?	捺船浪厢厄人侪叫啥名字？
4-15	What is your citizenship?	nong zi sa gha kuo chia gha kong ming?	侬是啥厄国家厄公民？

4-9	Who is the engineer?	saa ning zi kong zeng si?	啥人是工程师？
4-10	Who is the supply officer?	saa ning zi kuoe chun shyu chee yang tey?	啥人是管军需给养的？
4-11	Who is the communications officer?	saa ning zi vu dze lee lo ga?	啥人是负责联络厄？
4-12	Who is the master of this vessel?	saa ning zi ke dzi zuoe lang shiang gha dzi kuoe?	啥人是葛只船浪厢厄主管？
4-13	What is your name?	nong chiao saa ming zi?	侬叫啥名字？
4-14	What are the names of your crew?	na suoe lang shiang gha ning zay chiao saa ming zi?	捺船浪厢厄人侪叫啥名字？
4-15	What is your citizenship?	nong zi sa gha kuo chia gha kong ming?	侬是啥厄国家厄公民？

4-9	Who is the engineer?	saa ning zi kong zeng si?	啥人是工程师？
4-10	Who is the supply officer?	saa ning zi kuoe chun shyu chee yang tey?	啥人是管军需给养的？
4-11	Who is the communications officer?	saa ning zi vu dze lee lo ga?	啥人是负责联络厄？
4-12	Who is the master of this vessel?	saa ning zi ke dzi zuoe lang shiang gha dzi kuoe?	啥人是葛只船浪厢厄主管？
4-13	What is your name?	nong chiao saa ming zi?	侬叫啥名字？
4-14	What are the names of your crew?	na suoe lang shiang gha ning zay chiao saa ming zi?	捺船浪厢厄人侪叫啥名字？
4-15	What is your citizenship?	nong zi sa gha kuo chia gha kong ming?	侬是啥厄国家厄公民？

4-16	What are the citizenships of the crew?	na suoe lang shiang gha ning siz sa gha kuo chia gha kong ming?	捺船浪廂厄人是啥厄国家厄公民?
4-17	Show me your passport	nong gha vu dzao niang nguo kuoe kuoe	侬厄护照让我看看
4-18	Show me your seaman papers	nong gha si sou wen jee niang nguo kuoe kuoe	侬厄水手文件让我看看
4-19	Direct me to your cabin	ta nguo tao nong gha zuoe tsang chee	带我到侬厄船舱去
4-20	What is the name of your vessel?	nong ka dze zuoe chiao saa ga ming zi?	依葛只船叫啥厄名字?
4-21	What other names has this vessel used?	ka dze suoe hay yiong kou pi gha ming zi va?	葛只船还用过别厄名字伐?
4-22	Has this vessel been modified?	ka dze zuoe kay dzang kou va?	葛只船该装过伐?

4

4-16	What are the citizenships of the crew?	na suoe lang shiang gha ning siz sa gha kuo chia gha kong ming?	捺船浪廂厄人是啥厄国家厄公民?
4-17	Show me your passport	nong gha vu dzao niang nguo kuoe kuoe	侬厄护照让我看看
4-18	Show me your seaman papers	nong gha si sou wen jee niang nguo kuoe kuoe	侬厄水手文件让我看看
4-19	Direct me to your cabin	ta nguo tao nong gha zuoe tsang chee	带我到侬厄船舱去
4-20	What is the name of your vessel?	nong ka dze zuoe chiao saa ga ming zi?	依葛只船叫啥厄名字?
4-21	What other names has this vessel used?	ka dze suoe hay yiong kou pi gha ming zi va?	葛只船还用过别厄名字伐?
4-22	Has this vessel been modified?	ka dze zuoe kay dzang kou va?	葛只船该装过伐?

4

4-16	What are the citizenships of the crew?	na suoe lang shiang gha ning siz sa gha kuo chia gha kong ming?	捺船浪廂厄人是啥厄国家厄公民?
4-17	Show me your passport	nong gha vu dzao niang nguo kuoe kuoe	侬厄护照让我看看
4-18	Show me your seaman papers	nong gha si sou wen jee niang nguo kuoe kuoe	侬厄水手文件让我看看
4-19	Direct me to your cabin	ta nguo tao nong gha zuoe tsang chee	带我到侬厄船舱去
4-20	What is the name of your vessel?	nong ka dze zuoe chiao saa ga ming zi?	依葛只船叫啥厄名字?
4-21	What other names has this vessel used?	ka dze suoe hay yiong kou pi gha ming zi va?	葛只船还用过别厄名字伐?
4-22	Has this vessel been modified?	ka dze zuoe kay dzang kou va?	葛只船该装过伐?

4

4-16	What are the citizenships of the crew?	na suoe lang shiang gha ning siz sa gha kuo chia gha kong ming?	捺船浪廂厄人是啥厄国家厄公民?
4-17	Show me your passport	nong gha vu dzao niang nguo kuoe kuoe	侬厄护照让我看看
4-18	Show me your seaman papers	nong gha si sou wen jee niang nguo kuoe kuoe	侬厄水手文件让我看看
4-19	Direct me to your cabin	ta nguo tao nong gha zuoe tsang chee	带我到侬厄船舱去
4-20	What is the name of your vessel?	nong ka dze zuoe chiao saa ga ming zi?	依葛只船叫啥厄名字?
4-21	What other names has this vessel used?	ka dze suoe hay yiong kou pi gha ming zi va?	葛只船还用过别厄名字伐?
4-22	Has this vessel been modified?	ka dze zuoe kay dzang kou va?	葛只船该装过伐?

4

4-23	What is the draft of your vessel?	na ke dze suoe va che si sen du zi tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少？
4-24	Lead me to your engine room	tanguo tao na chee vang chi	帶我到捺机房去
4-25	Lead me your stateroom	tanguo tao te teng ke tsang chi	帶我到特等客艙去
4-26	Show me your manifest	niang nguo kuoe kuoe nong gha tsang tay	让我看看依厄仓单
4-27	Show me your shipping documents	niang nguo kuoe kuoe hyun hu tay	让我看看运货单
4-28	Show me your shipping schedule	niang nguo kuoe kuoe naagha dzang shia siz ke piao	让我看看捺厄装卸时刻表
4-29	Who is your employer?	saa ning zi na ku dzi?	啥人是捺雇主？
4-30	Who is your supervisor?	saa ning zi nong va sang chi?	啥人是依厄上级？

4-23	What is the draft of your vessel?	na ke dze suoe va che si sen du zi tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少？
4-24	Lead me to your engine room	tanguo tao na chee vang chi	帶我到捺机房去
4-25	Lead me your stateroom	tanguo tao te teng ke tsang chi	帶我到特等客艙去
4-26	Show me your manifest	niang nguo kuoe kuoe nong gha tsang tay	让我看看依厄仓单
4-27	Show me your shipping documents	niang nguo kuoe kuoe hyun hu tay	让我看看运货单
4-28	Show me your shipping schedule	niang nguo kuoe kuoe naagha dzang shia siz ke piao	让我看看捺厄装卸时刻表
4-29	Who is your employer?	saa ning zi na ku dzi?	啥人是捺雇主？
4-30	Who is your supervisor?	saa ning zi nong va sang chi?	啥人是依厄上级？

4-23	What is the draft of your vessel?	na ke dze suoe va che si sen du zi tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少？
4-24	Lead me to your engine room	tanguo tao na chee vang chi	帶我到捺机房去
4-25	Lead me your stateroom	tanguo tao te teng ke tsang chi	帶我到特等客艙去
4-26	Show me your manifest	niang nguo kuoe kuoe nong gha tsang tay	让我看看依厄仓单
4-27	Show me your shipping documents	niang nguo kuoe kuoe hyun hu tay	让我看看运货单
4-28	Show me your shipping schedule	niang nguo kuoe kuoe naagha dzang shia siz ke piao	让我看看捺厄装卸时刻表
4-29	Who is your employer?	saa ning zi na ku dzi?	啥人是捺雇主？
4-30	Who is your supervisor?	saa ning zi nong va sang chi?	啥人是依厄上级？

4-23	What is the draft of your vessel?	na ke dze suoe va che si sen du zi tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少？
4-24	Lead me to your engine room	tanguo tao na chee vang chi	帶我到捺机房去
4-25	Lead me your stateroom	tanguo tao te teng ke tsang chi	帶我到特等客艙去
4-26	Show me your manifest	niang nguo kuoe kuoe nong gha tsang tay	让我看看依厄仓单
4-27	Show me your shipping documents	niang nguo kuoe kuoe hyun hu tay	让我看看运货单
4-28	Show me your shipping schedule	niang nguo kuoe kuoe naagha dzang shia siz ke piao	让我看看捺厄装卸时刻表
4-29	Who is your employer?	saa ning zi na ku dzi?	啥人是捺雇主？
4-30	Who is your supervisor?	saa ning zi nong va sang chi?	啥人是依厄上级？

4-31	What is your destination?	na muo ti dee zi saa deefang?	捺目的地是啥地方？
4-32	What is your next port of call?	na huoe dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺下头一站是阿里厄港口？
4-33	What was your last port of call?	na shee dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺前头一站是阿里厄港口？
4-34	Where is your homeport?	na siz ka ga mu kang la saa deefang?	捺自己厄母港勒啥地方？
4-35	How much fuel do you have?	na suoe lang shiang hay yiou tu sao yiou?	捺船浪厢还有多少油？
4-36	Do you have any illegal contraband?	na yiou fee fa dzou si hu va?	捺有非法走私货伐？
4-37	Do you have any weapons on board?	na suoe lang shiang yiou wuchi va?	捺船浪厢有武器伐？

4

4-31	What is your destination?	na muo ti dee zi saa deefang?	捺目的地是啥地方？
4-32	What is your next port of call?	na huoe dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺下头一站是阿里厄港口？
4-33	What was your last port of call?	na shee dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺前头一站是阿里厄港口？
4-34	Where is your homeport?	na siz ka ga mu kang la saa deefang?	捺自己厄母港勒啥地方？
4-35	How much fuel do you have?	na suoe lang shiang hay yiou tu sao yiou?	捺船浪厢还有多少油？
4-36	Do you have any illegal contraband?	na yiou fee fa dzou si hu va?	捺有非法走私货伐？
4-37	Do you have any weapons on board?	na suoe lang shiang yiou wuchi va?	捺船浪厢有武器伐？

4

4-31	What is your destination?	na muo ti dee zi saa deefang?	捺目的地是啥地方？
4-32	What is your next port of call?	na huoe dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺下头一站是阿里厄港口？
4-33	What was your last port of call?	na shee dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺前头一站是阿里厄港口？
4-34	Where is your homeport?	na siz ka ga mu kang la saa deefang?	捺自己厄母港勒啥地方？
4-35	How much fuel do you have?	na suoe lang shiang hay yiou tu sao yiou?	捺船浪厢还有多少油？
4-36	Do you have any illegal contraband?	na yiou fee fa dzou si hu va?	捺有非法走私货伐？
4-37	Do you have any weapons on board?	na suoe lang shiang yiou wuchi va?	捺船浪厢有武器伐？

4

4-31	What is your destination?	na muo ti dee zi saa deefang?	捺目的地是啥地方？
4-32	What is your next port of call?	na huoe dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺下头一站是阿里厄港口？
4-33	What was your last port of call?	na shee dou yi zay zi aa lee ga kang kou?	捺前头一站是阿里厄港口？
4-34	Where is your homeport?	na siz ka ga mu kang la saa deefang?	捺自己厄母港勒啥地方？
4-35	How much fuel do you have?	na suoe lang shiang hay yiou tu sao yiou?	捺船浪厢还有多少油？
4-36	Do you have any illegal contraband?	na yiou fee fa dzou si hu va?	捺有非法走私货伐？
4-37	Do you have any weapons on board?	na suoe lang shiang yiou wuchi va?	捺船浪厢有武器伐？

4

4-38	Do you have any drugs on board?	na suoe lang shiang you tu pin va?	捺船浪厢有毒品伐?
4-39	Do you have any females on board?	na suoe lang shiang yiou nyu ga va?	捺船浪厢有女厄伐?
4-40	Do you have any children on board?	na suoe lang shiang yiou shiao ning va?	捺船浪厢有小人伐?
4-41	Are you trafficking humans?	na yiou va yiou fee fa fay ma ning kou va?	捺有勿有非法贩卖人口啊?
4-42	Are you trafficking weapons?	na yiou va yiou fee fa fay ma wuchi?	捺有勿有非法贩卖武器?
4-43	Are you trafficking illegal drug?	na yiou va yiou fee fa fay ma tu ping aa?	捺有勿有非法贩卖毒品啊?
4-44	Move to the stern of the vessel	tao suoe nee po chee	到船尾巴去
4-45	Move to the bow of the vessel	tao suoe dou chee	到船头去

4-38	Do you have any drugs on board?	na suoe lang shiang you tu pin va?	捺船浪厢有毒品伐?
4-39	Do you have any females on board?	na suoe lang shiang yiou nyu ga va?	捺船浪厢有女厄伐?
4-40	Do you have any children on board?	na suoe lang shiang yiou shiao ning va?	捺船浪厢有小人伐?
4-41	Are you trafficking humans?	na yiou va yiou fee fa fay ma ning kou va?	捺有勿有非法贩卖人口啊?
4-42	Are you trafficking weapons?	na yiou va yiou fee fa fay ma wuchi?	捺有勿有非法贩卖武器?
4-43	Are you trafficking illegal drug?	na yiou va yiou fee fa fay ma tu ping aa?	捺有勿有非法贩卖毒品啊?
4-44	Move to the stern of the vessel	tao suoe nee po chee	到船尾巴去
4-45	Move to the bow of the vessel	tao suoe dou chee	到船头去

4-38	Do you have any drugs on board?	na suoe lang shiang you tu pin va?	捺船浪厢有毒品伐?
4-39	Do you have any females on board?	na suoe lang shiang yiou nyu ga va?	捺船浪厢有女厄伐?
4-40	Do you have any children on board?	na suoe lang shiang yiou shiao ning va?	捺船浪厢有小人伐?
4-41	Are you trafficking humans?	na yiou va yiou fee fa fay ma ning kou va?	捺有勿有非法贩卖人口啊?
4-42	Are you trafficking weapons?	na yiou va yiou fee fa fay ma wuchi?	捺有勿有非法贩卖武器?
4-43	Are you trafficking illegal drug?	na yiou va yiou fee fa fay ma tu ping aa?	捺有勿有非法贩卖毒品啊?
4-44	Move to the stern of the vessel	tao suoe nee po chee	到船尾巴去
4-45	Move to the bow of the vessel	tao suoe dou chee	到船头去

4-38	Do you have any drugs on board?	na suoe lang shiang you tu pin va?	捺船浪厢有毒品伐?
4-39	Do you have any females on board?	na suoe lang shiang yiou nyu ga va?	捺船浪厢有女厄伐?
4-40	Do you have any children on board?	na suoe lang shiang yiou shiao ning va?	捺船浪厢有小人伐?
4-41	Are you trafficking humans?	na yiou va yiou fee fa fay ma ning kou va?	捺有勿有非法贩卖人口啊?
4-42	Are you trafficking weapons?	na yiou va yiou fee fa fay ma wuchi?	捺有勿有非法贩卖武器?
4-43	Are you trafficking illegal drug?	na yiou va yiou fee fa fay ma tu ping aa?	捺有勿有非法贩卖毒品啊?
4-44	Move to the stern of the vessel	tao suoe nee po chee	到船尾巴去
4-45	Move to the bow of the vessel	tao suoe dou chee	到船头去

4-46	Raise your hands above your head	nay sou chyü ku tou	拿手举过头
4-47	Keep your hands above your head	nay sou pa la nong tou zang dou	拿手摆勒依头上头
4-48	Sit!	zuo huoe lay!	坐下来!
4-49	Stand!	li chee lay!	立起来!
4-50	Stop talking!	va shyu kang aiy huoe!	勿许讲闲话!
4-51	I will be taking your fingerprints	nguo yiao kao na kao sou yin	我要交捺敲手印
4-52	We must search you	nguo yiao sou nong	我要搜依
4-53	We must search the vessel	aa la yiao sou na ke dze zuoe	阿拉要搜捺葛只船
4-54	What is in this compartment?	ka dzi zuoe tsang lee shiang zi sa mezi?	葛只船舱里厢是啥物事?

4

4-46	Raise your hands above your head	nay sou chyü ku tou	拿手举过头
4-47	Keep your hands above your head	nay sou pa la nong tou zang dou	拿手摆勒依头上头
4-48	Sit!	zuo huoe lay!	坐下来!
4-49	Stand!	li chee lay!	立起来!
4-50	Stop talking!	va shyu kang aiy huoe!	勿许讲闲话!
4-51	I will be taking your fingerprints	nguo yiao kao na kao sou yin	我要交捺敲手印
4-52	We must search you	nguo yiao sou nong	我要搜依
4-53	We must search the vessel	aa la yiao sou na ke dze zuoe	阿拉要搜捺葛只船
4-54	What is in this compartment?	ka dzi zuoe tsang lee shiang zi sa mezi?	葛只船舱里厢是啥物事?

4

4-46	Raise your hands above your head	nay sou chyü ku tou	拿手举过头
4-47	Keep your hands above your head	nay sou pa la nong tou zang dou	拿手摆勒依头上头
4-48	Sit!	zuo huoe lay!	坐下来!
4-49	Stand!	li chee lay!	立起来!
4-50	Stop talking!	va shyu kang aiy huoe!	勿许讲闲话!
4-51	I will be taking your fingerprints	nguo yiao kao na kao sou yin	我要交捺敲手印
4-52	We must search you	nguo yiao sou nong	我要搜依
4-53	We must search the vessel	aa la yiao sou na ke dze zuoe	阿拉要搜捺葛只船
4-54	What is in this compartment?	ka dzi zuoe tsang lee shiang zi sa mezi?	葛只船舱里厢是啥物事?

4

4-46	Raise your hands above your head	nay sou chyü ku tou	拿手举过头
4-47	Keep your hands above your head	nay sou pa la nong tou zang dou	拿手摆勒依头上头
4-48	Sit!	zuo huoe lay!	坐下来!
4-49	Stand!	li chee lay!	立起来!
4-50	Stop talking!	va shyu kang aiy huoe!	勿许讲闲话!
4-51	I will be taking your fingerprints	nguo yiao kao na kao sou yin	我要交捺敲手印
4-52	We must search you	nguo yiao sou nong	我要搜依
4-53	We must search the vessel	aa la yiao sou na ke dze zuoe	阿拉要搜捺葛只船
4-54	What is in this compartment?	ka dzi zuoe tsang lee shiang zi sa mezi?	葛只船舱里厢是啥物事?

4

4-55	What is in this container?	ga lee shiang dou zi sa mezi?	隔里厢头是啥物事？
4-56	Open this hatch (Door)	nay ge meng kay kay lay	拿葛门开开来
4-57	Come to all stop	juoe bu ting huoe lay	全部停下来
4-58	Turn off your engines	nay ying jing kuai ta	拿引擎管忒
4-59	Please present Identification	ching tse zi seng ven dzeng	请出示身份证
4-60	Please remove any items from your pockets	nay tay day lee ga mezi zai nay tse lay	拿袋袋里厄物事侪拿出来
4-61	I am going to conduct a search of your person	nguo yiao sou nagha ning	我要搜捺厄人
4-62	Please spread your feet and raise your arms	liang dze che feng kay, sou chyu chi lay	两只脚分开，手举起来

4-55	What is in this container?	ga lee shiang dou zi sa mezi?	隔里厢头是啥物事？
4-56	Open this hatch (Door)	nay ge meng kay kay lay	拿葛门开开来
4-57	Come to all stop	juoe bu ting huoe lay	全部停下来
4-58	Turn off your engines	nay ying jing kuai ta	拿引擎管忒
4-59	Please present Identification	ching tse zi seng ven dzeng	请出示身份证
4-60	Please remove any items from your pockets	nay tay day lee ga mezi zai nay tse lay	拿袋袋里厄物事侪拿出来
4-61	I am going to conduct a search of your person	nguo yiao sou nagha ning	我要搜捺厄人
4-62	Please spread your feet and raise your arms	liang dze che feng kay, sou chyu chi lay	两只脚分开，手举起来

4-55	What is in this container?	ga lee shiang dou zi sa mezi?	隔里厢头是啥物事？
4-56	Open this hatch (Door)	nay ge meng kay kay lay	拿葛门开开来
4-57	Come to all stop	juoe bu ting huoe lay	全部停下来
4-58	Turn off your engines	nay ying jing kuai ta	拿引擎管忒
4-59	Please present Identification	ching tse zi seng ven dzeng	请出示身份证
4-60	Please remove any items from your pockets	nay tay day lee ga mezi zai nay tse lay	拿袋袋里厄物事侪拿出来
4-61	I am going to conduct a search of your person	nguo yiao sou nagha ning	我要搜捺厄人
4-62	Please spread your feet and raise your arms	liang dze che feng kay, sou chyu chi lay	两只脚分开，手举起来

4-55	What is in this container?	ga lee shiang dou zi sa mezi?	隔里厢头是啥物事？
4-56	Open this hatch (Door)	nay ge meng kay kay lay	拿葛门开开来
4-57	Come to all stop	juoe bu ting huoe lay	全部停下来
4-58	Turn off your engines	nay ying jing kuai ta	拿引擎管忒
4-59	Please present Identification	ching tse zi seng ven dzeng	请出示身份证
4-60	Please remove any items from your pockets	nay tay day lee ga mezi zai nay tse lay	拿袋袋里厄物事侪拿出来
4-61	I am going to conduct a search of your person	nguo yiao sou nagha ning	我要搜捺厄人
4-62	Please spread your feet and raise your arms	liang dze che feng kay, sou chyu chi lay	两只脚分开，手举起来

4-63	Please turn around	ching dzuo ^e ku chee	请转过去
4-64	Please remove your coat / shoes / hat / etc	ching nong nai nga yi/ hadzi/maodzi ta ta	请依拿外衣 / 鞋子 / 帽子脱忒
4-65	I'm sorry, this is not authorized	tay va chee, kagha ve yun shyu	对勿起，葛勿允许
4-66	You may proceed	nong kuyee chee zuo	依可以继续
4-67	STOP! Do not proceed beyond this point until authorized by an appointed official	ting huoe lay! mm me ta tao shyu ku va shyu dzai zao shee tou dzou	停下来！阮没得到 许可勿许再朝前 头走
4-68	Please have identification ready to present	ching nay dzeng jee nay tse lay dzun bay hao	请拿证件拿出来准 备好
4-69	Stop!	ting!	停！
4-70	Stop or I will shoot!	va ding nguo yaw key chiang laa!	勿停我要开枪嘞！

4

4-63	Please turn around	ching dzuo ^e ku chee	请转过去
4-64	Please remove your coat / shoes / hat / etc	ching nong nai nga yi/ hadzi/maodzi ta ta	请依拿外衣 / 鞋子 / 帽子脱忒
4-65	I'm sorry, this is not authorized	tay va chee, kagha ve yun shyu	对勿起，葛勿允许
4-66	You may proceed	nong kuyee chee zuo	依可以继续
4-67	STOP! Do not proceed beyond this point until authorized by an appointed official	ting huoe lay! mm me ta tao shyu ku va shyu dzai zao shee tou dzou	停下来！阮没得到 许可勿许再朝前 头走
4-68	Please have identification ready to present	ching nay dzeng jee nay tse lay dzun bay hao	请拿证件拿出来准 备好
4-69	Stop!	ting!	停！
4-70	Stop or I will shoot!	va ding nguo yaw key chiang laa!	勿停我要开枪嘞！

4

4-63	Please turn around	ching dzuo ^e ku chee	请转过去
4-64	Please remove your coat / shoes / hat / etc	ching nong nai nga yi/ hadzi/maodzi ta ta	请依拿外衣 / 鞋子 / 帽子脱忒
4-65	I'm sorry, this is not authorized	tay va chee, kagha ve yun shyu	对勿起，葛勿允许
4-66	You may proceed	nong kuyee chee zuo	依可以继续
4-67	STOP! Do not proceed beyond this point until authorized by an appointed official	ting huoe lay! mm me ta tao shyu ku va shyu dzai zao shee tou dzou	停下来！阮没得到 许可勿许再朝前 头走
4-68	Please have identification ready to present	ching nay dzeng jee nay tse lay dzun bay hao	请拿证件拿出来准 备好
4-69	Stop!	ting!	停！
4-70	Stop or I will shoot!	va ding nguo yaw key chiang laa!	勿停我要开枪嘞！

4

4-63	Please turn around	ching dzuo ^e ku chee	请转过去
4-64	Please remove your coat / shoes / hat / etc	ching nong nai nga yi/ hadzi/maodzi ta ta	请依拿外衣 / 鞋子 / 帽子脱忒
4-65	I'm sorry, this is not authorized	tay va chee, kagha ve yun shyu	对勿起，葛勿允许
4-66	You may proceed	nong kuyee chee zuo	依可以继续
4-67	STOP! Do not proceed beyond this point until authorized by an appointed official	ting huoe lay! mm me ta tao shyu ku va shyu dzai zao shee tou dzou	停下来！阮没得到 许可勿许再朝前 头走
4-68	Please have identification ready to present	ching nay dzeng jee nay tse lay dzun bay hao	请拿证件拿出来准 备好
4-69	Stop!	ting!	停！
4-70	Stop or I will shoot!	va ding nguo yaw key chiang laa!	勿停我要开枪嘞！

4

4-71	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听啊拉𪛇命令
4-72	Do not shoot!	va yaw keh Chiang!	勿要开枪！
4-73	Put your weapon down	ney woo chee fang huo ley	拿武器放下来
4-74	Move	dzo	走
4-75	Come here	taw gata ley	到𪛇筴来
4-76	Follow me	gung nguo dzo	跟我走
4-77	Stay here	tung laa gata	蹬勒𪛇筴
4-78	Wait here	tung laa gata	等勒𪛇筴
4-79	Do not move	ve yiao dzou kay	勿要走开
4-80	Stay where you are	tung laa nong ka gha teefang	蹲勒依厄地方
4-81	Come with me	kung nguo leh	跟我来
4-82	Take me to ____	ta nguo taw ____ chee	带我到____去

4-71	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听啊拉𪛇命令
4-72	Do not shoot!	va yaw keh Chiang!	勿要开枪！
4-73	Put your weapon down	ney woo chee fang huo ley	拿武器放下来
4-74	Move	dzo	走
4-75	Come here	taw gata ley	到𪛇筴来
4-76	Follow me	gung nguo dzo	跟我走
4-77	Stay here	tung laa gata	蹬勒𪛇筴
4-78	Wait here	tung laa gata	等勒𪛇筴
4-79	Do not move	ve yiao dzou kay	勿要走开
4-80	Stay where you are	tung laa nong ka gha teefang	蹲勒依厄地方
4-81	Come with me	kung nguo leh	跟我来
4-82	Take me to ____	ta nguo taw ____ chee	带我到____去

4-71	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听啊拉𪛇命令
4-72	Do not shoot!	va yaw keh Chiang!	勿要开枪！
4-73	Put your weapon down	ney woo chee fang huo ley	拿武器放下来
4-74	Move	dzo	走
4-75	Come here	taw gata ley	到𪛇筴来
4-76	Follow me	gung nguo dzo	跟我走
4-77	Stay here	tung laa gata	蹬勒𪛇筴
4-78	Wait here	tung laa gata	等勒𪛇筴
4-79	Do not move	ve yiao dzou kay	勿要走开
4-80	Stay where you are	tung laa nong ka gha teefang	蹲勒依厄地方
4-81	Come with me	kung nguo leh	跟我来
4-82	Take me to ____	ta nguo taw ____ chee	带我到____去

4-71	Follow our orders	ting aa la ga ming ling	听啊拉𪛇命令
4-72	Do not shoot!	va yaw keh Chiang!	勿要开枪！
4-73	Put your weapon down	ney woo chee fang huo ley	拿武器放下来
4-74	Move	dzo	走
4-75	Come here	taw gata ley	到𪛇筴来
4-76	Follow me	gung nguo dzo	跟我走
4-77	Stay here	tung laa gata	蹬勒𪛇筴
4-78	Wait here	tung laa gata	等勒𪛇筴
4-79	Do not move	ve yiao dzou kay	勿要走开
4-80	Stay where you are	tung laa nong ka gha teefang	蹲勒依厄地方
4-81	Come with me	kung nguo leh	跟我来
4-82	Take me to ____	ta nguo taw ____ chee	带我到____去

4-83	Be quiet	ching yie ngay	轻一眼
4-84	Slow down	may yie ngay	慢一眼
4-85	Move slowly	meh tee	慢点
4-86	Hands up	so jyu chee leh	手举起来
4-87	Lower your hands	so fang huo leh	手放下来
4-88	Lie down	kwun hoo leh	晒下来
4-89	Lie on your stomach	haa pu kwun	畜扑晒
4-90	Get up	buo chee leh	爬起来
4-91	We must search you	aa laa yaw saw nong	阿拉要搜依
4-92	Turn around	dzuoe koo chee	转过去
4-93	Walk forward	zaw shee dzo	朝前走
4-94	Form a line	baa haw dey	排好队
4-95	One at a time	yi ta yi ga	一趟一个

4

4-83	Be quiet	ching yie ngay	轻一眼
4-84	Slow down	may yie ngay	慢一眼
4-85	Move slowly	meh tee	慢点
4-86	Hands up	so jyu chee leh	手举起来
4-87	Lower your hands	so fang huo leh	手放下来
4-88	Lie down	kwun hoo leh	晒下来
4-89	Lie on your stomach	haa pu kwun	畜扑晒
4-90	Get up	buo chee leh	爬起来
4-91	We must search you	aa laa yaw saw nong	阿拉要搜依
4-92	Turn around	dzuoe koo chee	转过去
4-93	Walk forward	zaw shee dzo	朝前走
4-94	Form a line	baa haw dey	排好队
4-95	One at a time	yi ta yi ga	一趟一个

4

4-83	Be quiet	ching yie ngay	轻一眼
4-84	Slow down	may yie ngay	慢一眼
4-85	Move slowly	meh tee	慢点
4-86	Hands up	so jyu chee leh	手举起来
4-87	Lower your hands	so fang huo leh	手放下来
4-88	Lie down	kwun hoo leh	晒下来
4-89	Lie on your stomach	haa pu kwun	畜扑晒
4-90	Get up	buo chee leh	爬起来
4-91	We must search you	aa laa yaw saw nong	阿拉要搜依
4-92	Turn around	dzuoe koo chee	转过去
4-93	Walk forward	zaw shee dzo	朝前走
4-94	Form a line	baa haw dey	排好队
4-95	One at a time	yi ta yi ga	一趟一个

4

4-83	Be quiet	ching yie ngay	轻一眼
4-84	Slow down	may yie ngay	慢一眼
4-85	Move slowly	meh tee	慢点
4-86	Hands up	so jyu chee leh	手举起来
4-87	Lower your hands	so fang huo leh	手放下来
4-88	Lie down	kwun hoo leh	晒下来
4-89	Lie on your stomach	haa pu kwun	畜扑晒
4-90	Get up	buo chee leh	爬起来
4-91	We must search you	aa laa yaw saw nong	阿拉要搜依
4-92	Turn around	dzuoe koo chee	转过去
4-93	Walk forward	zaw shee dzo	朝前走
4-94	Form a line	baa haw dey	排好队
4-95	One at a time	yi ta yi ga	一趟一个

4

4-96	You are next	hoo daw yi ga zi nong	下头一个是侬
4-97	Do not resist	vaa yaw fey kang	勿要反抗
4-98	Calm down	ching huo leh	静下来
4-99	Do not touch	vyaa pan	勿碰
4-100	Keep away	li kay tee	离开点
4-101	Let us pass	nyaa aa la koo chee	让阿拉过去
4-102	Don't not be frightened	va yaw ha	勿要吓
4-103	You may leave	nong kuyee dzo la	侬可以走了
4-104	Go	dzo	走
4-105	Go home	wey chee	回去
4-106	Open	keh keh leh	开开来
4-107	Close	kweh chee leh	关起来
4-108	Beware	tang shing	当心
4-109	Show me	pa nguo ku ku	拨我看看

4-96	You are next	hoo daw yi ga zi nong	下头一个是侬
4-97	Do not resist	vaa yaw fey kang	勿要反抗
4-98	Calm down	ching huo leh	静下来
4-99	Do not touch	vyaa pan	勿碰
4-100	Keep away	li kay tee	离开点
4-101	Let us pass	nyaa aa la koo chee	让阿拉过去
4-102	Don't not be frightened	va yaw ha	勿要吓
4-103	You may leave	nong kuyee dzo la	侬可以走了
4-104	Go	dzo	走
4-105	Go home	wey chee	回去
4-106	Open	keh keh leh	开开来
4-107	Close	kweh chee leh	关起来
4-108	Beware	tang shing	当心
4-109	Show me	pa nguo ku ku	拨我看看

4-96	You are next	hoo daw yi ga zi nong	下头一个是侬
4-97	Do not resist	vaa yaw fey kang	勿要反抗
4-98	Calm down	ching huo leh	静下来
4-99	Do not touch	vyaa pan	勿碰
4-100	Keep away	li kay tee	离开点
4-101	Let us pass	nyaa aa la koo chee	让阿拉过去
4-102	Don't not be frightened	va yaw ha	勿要吓
4-103	You may leave	nong kuyee dzo la	侬可以走了
4-104	Go	dzo	走
4-105	Go home	wey chee	回去
4-106	Open	keh keh leh	开开来
4-107	Close	kweh chee leh	关起来
4-108	Beware	tang shing	当心
4-109	Show me	pa nguo ku ku	拨我看看

4-96	You are next	hoo daw yi ga zi nong	下头一个是侬
4-97	Do not resist	vaa yaw fey kang	勿要反抗
4-98	Calm down	ching huo leh	静下来
4-99	Do not touch	vyaa pan	勿碰
4-100	Keep away	li kay tee	离开点
4-101	Let us pass	nyaa aa la koo chee	让阿拉过去
4-102	Don't not be frightened	va yaw ha	勿要吓
4-103	You may leave	nong kuyee dzo la	侬可以走了
4-104	Go	dzo	走
4-105	Go home	wey chee	回去
4-106	Open	keh keh leh	开开来
4-107	Close	kweh chee leh	关起来
4-108	Beware	tang shing	当心
4-109	Show me	pa nguo ku ku	拨我看看

4-110	Tell me	kang pa nguo ting	讲拨我听
4-111	Do not ____	ve yiao ____	勿要____

4-110	Tell me	kang pa nguo ting	讲拨我听
4-111	Do not ____	ve yiao ____	勿要____

4-110	Tell me	kang pa nguo ting	讲拨我听
4-111	Do not ____	ve yiao ____	勿要____

4-110	Tell me	kang pa nguo ting	讲拨我听
4-111	Do not ____	ve yiao ____	勿要____

PART 5: SHIPBOARD BRIDGE TERMS			
5-1	This is a United States war ship	ka zi mayguo jun kay	葛是美国军舰
5-2	Captain	suoe dzang	船长
5-3	First Mate	ta fu	大副
5-4	Second Mate	nee fu	二副
5-5	Seaman	si sou	水手
5-6	Recommend coming right for a port to port passage	chee nee song yiou fang yiong dzu yee tao dzu ye ga hang dao	建议从右方用左舷到左舷的航道
5-7	Are you at anchor?	na pao mao ting hao la va?	捺抛锚停好了伐?
5-8	Do you have power?	na yiou tee va?	捺有电伐?
5-9	Are you aground?	na zi ve zi kuo chee la?	捺是勿是搁浅了?
5-10	Do you need assistance?	na yiao pang mang va?	捺要帮忙伐?

PART 5: SHIPBOARD BRIDGE TERMS			
5-1	This is a United States war ship	ka zi mayguo jun kay	葛是美国军舰
5-2	Captain	suoe dzang	船长
5-3	First Mate	ta fu	大副
5-4	Second Mate	nee fu	二副
5-5	Seaman	si sou	水手
5-6	Recommend coming right for a port to port passage	chee nee song yiou fang yiong dzu yee tao dzu ye ga hang dao	建议从右方用左舷到左舷的航道
5-7	Are you at anchor?	na pao mao ting hao la va?	捺抛锚停好了伐?
5-8	Do you have power?	na yiou tee va?	捺有电伐?
5-9	Are you aground?	na zi ve zi kuo chee la?	捺是勿是搁浅了?
5-10	Do you need assistance?	na yiao pang mang va?	捺要帮忙伐?

PART 5: SHIPBOARD BRIDGE TERMS			
5-1	This is a United States war ship	ka zi mayguo jun kay	葛是美国军舰
5-2	Captain	suoe dzang	船长
5-3	First Mate	ta fu	大副
5-4	Second Mate	nee fu	二副
5-5	Seaman	si sou	水手
5-6	Recommend coming right for a port to port passage	chee nee song yiou fang yiong dzu yee tao dzu ye ga hang dao	建议从右方用左舷到左舷的航道
5-7	Are you at anchor?	na pao mao ting hao la va?	捺抛锚停好了伐?
5-8	Do you have power?	na yiou tee va?	捺有电伐?
5-9	Are you aground?	na zi ve zi kuo chee la?	捺是勿是搁浅了?
5-10	Do you need assistance?	na yiao pang mang va?	捺要帮忙伐?

PART 5: SHIPBOARD BRIDGE TERMS			
5-1	This is a United States war ship	ka zi mayguo jun kay	葛是美国军舰
5-2	Captain	suoe dzang	船长
5-3	First Mate	ta fu	大副
5-4	Second Mate	nee fu	二副
5-5	Seaman	si sou	水手
5-6	Recommend coming right for a port to port passage	chee nee song yiou fang yiong dzu yee tao dzu ye ga hang dao	建议从右方用左舷到左舷的航道
5-7	Are you at anchor?	na pao mao ting hao la va?	捺抛锚停好了伐?
5-8	Do you have power?	na yiou tee va?	捺有电伐?
5-9	Are you aground?	na zi ve zi kuo chee la?	捺是勿是搁浅了?
5-10	Do you need assistance?	na yiao pang mang va?	捺要帮忙伐?

5-11	Slow your speed	kay suo	减速
5-12	Come to all stop	ting huoe lay	停下来
5-13	Port	dzu yee	左舷
5-14	Starboard	yiou yee	右舷
5-15	Mid ship	zuoe seng dzong bu	船身中部
5-16	Aft	zuoe mee pu	船尾巴
5-17	Bridge	jiao	桥
5-18	Top side	ting bu	顶部
5-19	A beam	suoe kuoe	船宽
5-20	Over take you	tsao ku nong	超过依
5-21	What are your intentions?	na shiang dzu sa?	捺想做啥？
5-22	I am altering my course to starboard	nguo la dzuoe shiang yiou yee hang jing	我勒转向右舷航行

5

5-11	Slow your speed	kay suo	减速
5-12	Come to all stop	ting huoe lay	停下来
5-13	Port	dzu yee	左舷
5-14	Starboard	yiou yee	右舷
5-15	Mid ship	zuoe seng dzong bu	船身中部
5-16	Aft	zuoe mee pu	船尾巴
5-17	Bridge	jiao	桥
5-18	Top side	ting bu	顶部
5-19	A beam	suoe kuoe	船宽
5-20	Over take you	tsao ku nong	超过依
5-21	What are your intentions?	na shiang dzu sa?	捺想做啥？
5-22	I am altering my course to starboard	nguo la dzuoe shiang yiou yee hang jing	我勒转向右舷航行

5

5-11	Slow your speed	kay suo	减速
5-12	Come to all stop	ting huoe lay	停下来
5-13	Port	dzu yee	左舷
5-14	Starboard	yiou yee	右舷
5-15	Mid ship	zuoe seng dzong bu	船身中部
5-16	Aft	zuoe mee pu	船尾巴
5-17	Bridge	jiao	桥
5-18	Top side	ting bu	顶部
5-19	A beam	suoe kuoe	船宽
5-20	Over take you	tsao ku nong	超过依
5-21	What are your intentions?	na shiang dzu sa?	捺想做啥？
5-22	I am altering my course to starboard	nguo la dzuoe shiang yiou yee hang jing	我勒转向右舷航行

5

5-11	Slow your speed	kay suo	减速
5-12	Come to all stop	ting huoe lay	停下来
5-13	Port	dzu yee	左舷
5-14	Starboard	yiou yee	右舷
5-15	Mid ship	zuoe seng dzong bu	船身中部
5-16	Aft	zuoe mee pu	船尾巴
5-17	Bridge	jiao	桥
5-18	Top side	ting bu	顶部
5-19	A beam	suoe kuoe	船宽
5-20	Over take you	tsao ku nong	超过依
5-21	What are your intentions?	na shiang dzu sa?	捺想做啥？
5-22	I am altering my course to starboard	nguo la dzuoe shiang yiou yee hang jing	我勒转向右舷航行

5

5-23	I am altering my course to port	nguo le dzuo e shiang dzu yee hang jing	我勒转向左舷航行
5-24	I am operating astern propulsion	nguo la zao hou tay	我勒朝后退
5-25	I intend to leave you on my starboard side	nguo shiang zao nguo gha yiou jee lee kay	我想从我的右舷离开
5-26	Are you under tow?	yiou tu zuoe lay tu na va?	有拖船来拖捺伐?
5-27	Do you need a tow?	na yiao tu lun va?	捺要拖轮伐?
5-28	What is the draft of your vessel?	na ke dze zuoe gha che si seng du yiou tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少?
5-29	Turn you navigation lights on	nay na hang hay teng kay kay lay	拿捺航海灯开开来
5-30	Do you have your fishing nets out?	na dzuo ng mang la nga dou va?	捺捉鱼网勒外头伐?

5-23	I am altering my course to port	nguo le dzuo e shiang dzu yee hang jing	我勒转向左舷航行
5-24	I am operating astern propulsion	nguo la zao hou tay	我勒朝后退
5-25	I intend to leave you on my starboard side	nguo shiang zao nguo gha yiou jee lee kay	我想从我的右舷离开
5-26	Are you under tow?	yiou tu zuoe lay tu na va?	有拖船来拖捺伐?
5-27	Do you need a tow?	na yiao tu lun va?	捺要拖轮伐?
5-28	What is the draft of your vessel?	na ke dze zuoe gha che si seng du yiou tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少?
5-29	Turn you navigation lights on	nay na hang hay teng kay kay lay	拿捺航海灯开开来
5-30	Do you have your fishing nets out?	na dzuo ng mang la nga dou va?	捺捉鱼网勒外头伐?

5-23	I am altering my course to port	nguo le dzuo e shiang dzu yee hang jing	我勒转向左舷航行
5-24	I am operating astern propulsion	nguo la zao hou tay	我勒朝后退
5-25	I intend to leave you on my starboard side	nguo shiang zao nguo gha yiou jee lee kay	我想从我的右舷离开
5-26	Are you under tow?	yiou tu zuoe lay tu na va?	有拖船来拖捺伐?
5-27	Do you need a tow?	na yiao tu lun va?	捺要拖轮伐?
5-28	What is the draft of your vessel?	na ke dze zuoe gha che si seng du yiou tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少?
5-29	Turn you navigation lights on	nay na hang hay teng kay kay lay	拿捺航海灯开开来
5-30	Do you have your fishing nets out?	na dzuo ng mang la nga dou va?	捺捉鱼网勒外头伐?

5-23	I am altering my course to port	nguo le dzuo e shiang dzu yee hang jing	我勒转向左舷航行
5-24	I am operating astern propulsion	nguo la zao hou tay	我勒朝后退
5-25	I intend to leave you on my starboard side	nguo shiang zao nguo gha yiou jee lee kay	我想从我的右舷离开
5-26	Are you under tow?	yiou tu zuoe lay tu na va?	有拖船来拖捺伐?
5-27	Do you need a tow?	na yiao tu lun va?	捺要拖轮伐?
5-28	What is the draft of your vessel?	na ke dze zuoe gha che si seng du yiou tu sao?	捺葛只船厄吃水深度有多少?
5-29	Turn you navigation lights on	nay na hang hay teng kay kay lay	拿捺航海灯开开来
5-30	Do you have your fishing nets out?	na dzuo ng mang la nga dou va?	捺捉鱼网勒外头伐?

5-31	Do you have you fishing lines out?	na dzuo ng shee la nga dou va?	捺捉鱼线勒外头伐？
------	------------------------------------	--------------------------------	-----------

5-31	Do you have you fishing lines out?	na dzuo ng shee la nga dou va?	捺捉鱼线勒外头伐？
------	------------------------------------	--------------------------------	-----------

5-31	Do you have you fishing lines out?	na dzuo ng shee la nga dou va?	捺捉鱼线勒外头伐？
------	------------------------------------	--------------------------------	-----------

5-31	Do you have you fishing lines out?	na dzuo ng shee la nga dou va?	捺捉鱼线勒外头伐？
------	------------------------------------	--------------------------------	-----------

PART 6: MILITARY RANKS			
6-1	General	chiang chun	将军
6-2	Admiral	hay chun chiang jun/ kay day si ling	海军将军 / 舰队司令
6-3	Colonel	sang shyao	上校
6-4	Lieutenant Colonel	dzong shyao	中校
6-5	Commander	siz ling	司令
6-6	Major	sao shyao	少校
6-7	Captain	sang way	上尉
6-8	Lieutenant	dzong way	中尉
6-9	Senior Sergeant	chun zi dzang	军事长
6-10	Soldier	siz ping	士兵
6-11	Airman	kong jun	空军
6-12	Seaman	hay jun	海军

PART 6: MILITARY RANKS			
6-1	General	chiang chun	将军
6-2	Admiral	hay chun chiang jun/ kay day si ling	海军将军 / 舰队司令
6-3	Colonel	sang shyao	上校
6-4	Lieutenant Colonel	dzong shyao	中校
6-5	Commander	siz ling	司令
6-6	Major	sao shyao	少校
6-7	Captain	sang way	上尉
6-8	Lieutenant	dzong way	中尉
6-9	Senior Sergeant	chun zi dzang	军事长
6-10	Soldier	siz ping	士兵
6-11	Airman	kong jun	空军
6-12	Seaman	hay jun	海军

PART 6: MILITARY RANKS			
6-1	General	chiang chun	将军
6-2	Admiral	hay chun chiang jun/ kay day si ling	海军将军 / 舰队司令
6-3	Colonel	sang shyao	上校
6-4	Lieutenant Colonel	dzong shyao	中校
6-5	Commander	siz ling	司令
6-6	Major	sao shyao	少校
6-7	Captain	sang way	上尉
6-8	Lieutenant	dzong way	中尉
6-9	Senior Sergeant	chun zi dzang	军事长
6-10	Soldier	siz ping	士兵
6-11	Airman	kong jun	空军
6-12	Seaman	hay jun	海军

PART 6: MILITARY RANKS			
6-1	General	chiang chun	将军
6-2	Admiral	hay chun chiang jun/ kay day si ling	海军将军 / 舰队司令
6-3	Colonel	sang shyao	上校
6-4	Lieutenant Colonel	dzong shyao	中校
6-5	Commander	siz ling	司令
6-6	Major	sao shyao	少校
6-7	Captain	sang way	上尉
6-8	Lieutenant	dzong way	中尉
6-9	Senior Sergeant	chun zi dzang	军事长
6-10	Soldier	siz ping	士兵
6-11	Airman	kong jun	空军
6-12	Seaman	hay jun	海军

6-13	Marine	hay jun luo dzuoe tay	海军陆战队
------	--------	-----------------------	-------

7

6-13	Marine	hay jun luo dzuoe tay	海军陆战队
------	--------	-----------------------	-------

7

6-13	Marine	hay jun luo dzuoe tay	海军陆战队
------	--------	-----------------------	-------

7

6-13	Marine	hay jun luo dzuoe tay	海军陆战队
------	--------	-----------------------	-------

7

PART 7: LOGISTIC			
7-1	Who is your point of contact?	na lee shee ning zi saa ning?	捺联系人是啥人？
7-2	Who are the senior officers?	sa ning zi dzang kuoe?	啥人是长官？
7-3	Who will be sending the cargo?	sa ning chee song hu?	啥人去送货？
7-4	Who will be the point of contact?	sa ning zi lee shi ning?	啥人是联系人？
7-5	What is your cargo?	na hu se zi sa?	捺货色是啥？
7-6	What airline is carrying your cargo?	aa lee yi ka hang kong kong si pang na dzang hu se aa?	啊里一家行空公司帮捺装货色啊？
7-7	What is your phone or contact number?	na tee huoe hao dou huo dzai leeshi hao dou zi du sao?	捺电话号头或者联系厄号头是多少？

PART 7: LOGISTIC			
7-1	Who is your point of contact?	na lee shee ning zi saa ning?	捺联系人是啥人？
7-2	Who are the senior officers?	sa ning zi dzang kuoe?	啥人是长官？
7-3	Who will be sending the cargo?	sa ning chee song hu?	啥人去送货？
7-4	Who will be the point of contact?	sa ning zi lee shi ning?	啥人是联系人？
7-5	What is your cargo?	na hu se zi sa?	捺货色是啥？
7-6	What airline is carrying your cargo?	aa lee yi ka hang kong kong si pang na dzang hu se aa?	啊里一家行空公司帮捺装货色啊？
7-7	What is your phone or contact number?	na tee huoe hao dou huo dzai leeshi hao dou zi du sao?	捺电话号头或者联系厄号头是多少？

PART 7: LOGISTIC			
7-1	Who is your point of contact?	na lee shee ning zi saa ning?	捺联系人是啥人？
7-2	Who are the senior officers?	sa ning zi dzang kuoe?	啥人是长官？
7-3	Who will be sending the cargo?	sa ning chee song hu?	啥人去送货？
7-4	Who will be the point of contact?	sa ning zi lee shi ning?	啥人是联系人？
7-5	What is your cargo?	na hu se zi sa?	捺货色是啥？
7-6	What airline is carrying your cargo?	aa lee yi ka hang kong kong si pang na dzang hu se aa?	啊里一家行空公司帮捺装货色啊？
7-7	What is your phone or contact number?	na tee huoe hao dou huo dzai leeshi hao dou zi du sao?	捺电话号头或者联系厄号头是多少？

PART 7: LOGISTIC			
7-1	Who is your point of contact?	na lee shee ning zi saa ning?	捺联系人是啥人？
7-2	Who are the senior officers?	sa ning zi dzang kuoe?	啥人是长官？
7-3	Who will be sending the cargo?	sa ning chee song hu?	啥人去送货？
7-4	Who will be the point of contact?	sa ning zi lee shi ning?	啥人是联系人？
7-5	What is your cargo?	na hu se zi sa?	捺货色是啥？
7-6	What airline is carrying your cargo?	aa lee yi ka hang kong kong si pang na dzang hu se aa?	啊里一家行空公司帮捺装货色啊？
7-7	What is your phone or contact number?	na tee huoe hao dou huo dzai leeshi hao dou zi du sao?	捺电话号头或者联系厄号头是多少？

7-8	What is your hotel?	na siz la saagha leu kuoe?	捺住勒啥厄旅馆？
7-9	What is the mission impact of this casualty or item?	ke tang sang wang ching kuang na neng?	葛趟伤亡情况哪能？
7-10	When is the cargo arriving?	hu sa sa zengkuang tao?	货色啥晨光到？
7-11	When is the unit's flight deck available?	feeyng chia pay sa zengkuang kuyee yiong?	飞行甲板啥晨光可以用？
7-12	When is your reception?	na sa zengkuang chi day?	捺啥晨光接待？
7-13	Where does it need to go?	sa zengkuang yiao lee kay?	啥晨光要离开？
7-14	Where is it coming from?	song saa deefang lay ga?	从啥地方来厄？

7

7-8	What is your hotel?	na siz la saagha leu kuoe?	捺住勒啥厄旅馆？
7-9	What is the mission impact of this casualty or item?	ke tang sang wang ching kuang na neng?	葛趟伤亡情况哪能？
7-10	When is the cargo arriving?	hu sa sa zengkuang tao?	货色啥晨光到？
7-11	When is the unit's flight deck available?	feeyng chia pay sa zengkuang kuyee yiong?	飞行甲板啥晨光可以用？
7-12	When is your reception?	na sa zengkuang chi day?	捺啥晨光接待？
7-13	Where does it need to go?	sa zengkuang yiao lee kay?	啥晨光要离开？
7-14	Where is it coming from?	song saa deefang lay ga?	从啥地方来厄？

7

7-8	What is your hotel?	na siz la saagha leu kuoe?	捺住勒啥厄旅馆？
7-9	What is the mission impact of this casualty or item?	ke tang sang wang ching kuang na neng?	葛趟伤亡情况哪能？
7-10	When is the cargo arriving?	hu sa sa zengkuang tao?	货色啥晨光到？
7-11	When is the unit's flight deck available?	feeyng chia pay sa zengkuang kuyee yiong?	飞行甲板啥晨光可以用？
7-12	When is your reception?	na sa zengkuang chi day?	捺啥晨光接待？
7-13	Where does it need to go?	sa zengkuang yiao lee kay?	啥晨光要离开？
7-14	Where is it coming from?	song saa deefang lay ga?	从啥地方来厄？

7

7-8	What is your hotel?	na siz la saagha leu kuoe?	捺住勒啥厄旅馆？
7-9	What is the mission impact of this casualty or item?	ke tang sang wang ching kuang na neng?	葛趟伤亡情况哪能？
7-10	When is the cargo arriving?	hu sa sa zengkuang tao?	货色啥晨光到？
7-11	When is the unit's flight deck available?	feeyng chia pay sa zengkuang kuyee yiong?	飞行甲板啥晨光可以用？
7-12	When is your reception?	na sa zengkuang chi day?	捺啥晨光接待？
7-13	Where does it need to go?	sa zengkuang yiao lee kay?	啥晨光要离开？
7-14	Where is it coming from?	song saa deefang lay ga?	从啥地方来厄？

7

7-15	Where are the people?	ning tao sas deefang chee la?	人到啥地方去了？
7-16	Why do you need this?	na dzu sa shyu yiao ka gha?	捺做啥需要葛厄？
7-17	Why do they need to go?	yee la dzu sa yiao dzou?	伊拉做啥要走？
7-18	Why are they late?	yee la way sa zi tao la?	伊拉为啥迟到了？
7-19	How much does it weigh?	ke yiou tu sao ven liang?	葛有多少份量？
7-20	How much does it cost?	yiao huo tu sao tsao piao?	要花多少抄票？
7-21	How can we contact you?	aa la naa neng kao nong leeshi?	阿拉哪能交依联系？
7-22	How can we contact them?	aa la naa neng kao yee la leeshi?	阿拉哪能交伊拉联系？

7-15	Where are the people?	ning tao sas deefang chee la?	人到啥地方去了？
7-16	Why do you need this?	na dzu sa shyu yiao ka gha?	捺做啥需要葛厄？
7-17	Why do they need to go?	yee la dzu sa yiao dzou?	伊拉做啥要走？
7-18	Why are they late?	yee la way sa zi tao la?	伊拉为啥迟到了？
7-19	How much does it weigh?	ke yiou tu sao ven liang?	葛有多少份量？
7-20	How much does it cost?	yiao huo tu sao tsao piao?	要花多少抄票？
7-21	How can we contact you?	aa la naa neng kao nong leeshi?	阿拉哪能交依联系？
7-22	How can we contact them?	aa la naa neng kao yee la leeshi?	阿拉哪能交伊拉联系？

7-15	Where are the people?	ning tao sas deefang chee la?	人到啥地方去了？
7-16	Why do you need this?	na dzu sa shyu yiao ka gha?	捺做啥需要葛厄？
7-17	Why do they need to go?	yee la dzu sa yiao dzou?	伊拉做啥要走？
7-18	Why are they late?	yee la way sa zi tao la?	伊拉为啥迟到了？
7-19	How much does it weigh?	ke yiou tu sao ven liang?	葛有多少份量？
7-20	How much does it cost?	yiao huo tu sao tsao piao?	要花多少抄票？
7-21	How can we contact you?	aa la naa neng kao nong leeshi?	阿拉哪能交依联系？
7-22	How can we contact them?	aa la naa neng kao yee la leeshi?	阿拉哪能交伊拉联系？

7-15	Where are the people?	ning tao sas deefang chee la?	人到啥地方去了？
7-16	Why do you need this?	na dzu sa shyu yiao ka gha?	捺做啥需要葛厄？
7-17	Why do they need to go?	yee la dzu sa yiao dzou?	伊拉做啥要走？
7-18	Why are they late?	yee la way sa zi tao la?	伊拉为啥迟到了？
7-19	How much does it weigh?	ke yiou tu sao ven liang?	葛有多少份量？
7-20	How much does it cost?	yiao huo tu sao tsao piao?	要花多少抄票？
7-21	How can we contact you?	aa la naa neng kao nong leeshi?	阿拉哪能交依联系？
7-22	How can we contact them?	aa la naa neng kao yee la leeshi?	阿拉哪能交伊拉联系？

7-23	How much ammunition do you need?	naa shyu yiao tu sao tay ya?	捺需要多少弹药？
------	----------------------------------	------------------------------	----------

7-23	How much ammunition do you need?	naa shyu yiao tu sao tay ya?	捺需要多少弹药？
------	----------------------------------	------------------------------	----------

7-23	How much ammunition do you need?	naa shyu yiao tu sao tay ya?	捺需要多少弹药？
------	----------------------------------	------------------------------	----------

7-23	How much ammunition do you need?	naa shyu yiao tu sao tay ya?	捺需要多少弹药？
------	----------------------------------	------------------------------	----------

PART 8: QUESTIONS AND NEEDS			
8-1	Do you have ____?	na yio ____ va?	捺有____伐?
8-2	Do you have weapons?	na yio wuchi va?	捺有武器伐?
8-3	Do you have weapons of mass destruction?	na yio ta kuay mo se sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐?
8-4	Do you have ammunition?	na yio tay ye va?	捺有弹药伐?
8-5	Do you have water?	na yio siz va?	捺有水伐?
8-6	Do you have POWs?	na yio dzuoe fu va?	捺有战俘伐?
8-7	Do you need ____?	na shyu yiao ____ va?	捺需要____伐?
8-8	I need ____	nguo shee yiao ____	我需要____
8-9	I need the police	nguo shee yiao ching tsa	我需要警察
8-10	I need help	nguo shee yiao pang mang	我需要帮忙

PART 8: QUESTIONS AND NEEDS			
8-1	Do you have ____?	na yio ____ va?	捺有____伐?
8-2	Do you have weapons?	na yio wuchi va?	捺有武器伐?
8-3	Do you have weapons of mass destruction?	na yio ta kuay mo se sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐?
8-4	Do you have ammunition?	na yio tay ye va?	捺有弹药伐?
8-5	Do you have water?	na yio siz va?	捺有水伐?
8-6	Do you have POWs?	na yio dzuoe fu va?	捺有战俘伐?
8-7	Do you need ____?	na shyu yiao ____ va?	捺需要____伐?
8-8	I need ____	nguo shee yiao ____	我需要____
8-9	I need the police	nguo shee yiao ching tsa	我需要警察
8-10	I need help	nguo shee yiao pang mang	我需要帮忙

PART 8: QUESTIONS AND NEEDS			
8-1	Do you have ____?	na yio ____ va?	捺有____伐?
8-2	Do you have weapons?	na yio wuchi va?	捺有武器伐?
8-3	Do you have weapons of mass destruction?	na yio ta kuay mo se sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐?
8-4	Do you have ammunition?	na yio tay ye va?	捺有弹药伐?
8-5	Do you have water?	na yio siz va?	捺有水伐?
8-6	Do you have POWs?	na yio dzuoe fu va?	捺有战俘伐?
8-7	Do you need ____?	na shyu yiao ____ va?	捺需要____伐?
8-8	I need ____	nguo shee yiao ____	我需要____
8-9	I need the police	nguo shee yiao ching tsa	我需要警察
8-10	I need help	nguo shee yiao pang mang	我需要帮忙

PART 8: QUESTIONS AND NEEDS			
8-1	Do you have ____?	na yio ____ va?	捺有____伐?
8-2	Do you have weapons?	na yio wuchi va?	捺有武器伐?
8-3	Do you have weapons of mass destruction?	na yio ta kuay mo se sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐?
8-4	Do you have ammunition?	na yio tay ye va?	捺有弹药伐?
8-5	Do you have water?	na yio siz va?	捺有水伐?
8-6	Do you have POWs?	na yio dzuoe fu va?	捺有战俘伐?
8-7	Do you need ____?	na shyu yiao ____ va?	捺需要____伐?
8-8	I need ____	nguo shee yiao ____	我需要____
8-9	I need the police	nguo shee yiao ching tsa	我需要警察
8-10	I need help	nguo shee yiao pang mang	我需要帮忙

8-11	I need medicine	nguo shee yiao tee ya	我需要点药
8-12	I need a doctor	nguo shee yiao ee san	我需要医生
8-13	Take me to ____	ta nguo tao ____ chee	带我到____去
8-14	I want ____	nguo yiao ____	我要____
8-15	I want information about ____	nguo shee yiao yuo kuai ____ shin shey	我需要有关____息
8-16	I want water	nguo yiao tee si	我要点水
8-17	I want food	nguo yiao cha ga mezi	我要吃厄物事
8-18	I want directions	nguo shee yiao dzi lu	我需要指路

8-11	I need medicine	nguo shee yiao tee ya	我需要点药
8-12	I need a doctor	nguo shee yiao ee san	我需要医生
8-13	Take me to ____	ta nguo tao ____ chee	带我到____去
8-14	I want ____	nguo yiao ____	我要____
8-15	I want information about ____	nguo shee yiao yuo kuai ____ shin shey	我需要有关____息
8-16	I want water	nguo yiao tee si	我要点水
8-17	I want food	nguo yiao cha ga mezi	我要吃厄物事
8-18	I want directions	nguo shee yiao dzi lu	我需要指路

8-11	I need medicine	nguo shee yiao tee ya	我需要点药
8-12	I need a doctor	nguo shee yiao ee san	我需要医生
8-13	Take me to ____	ta nguo tao ____ chee	带我到____去
8-14	I want ____	nguo yiao ____	我要____
8-15	I want information about ____	nguo shee yiao yuo kuai ____ shin shey	我需要有关____息
8-16	I want water	nguo yiao tee si	我要点水
8-17	I want food	nguo yiao cha ga mezi	我要吃厄物事
8-18	I want directions	nguo shee yiao dzi lu	我需要指路

8-11	I need medicine	nguo shee yiao tee ya	我需要点药
8-12	I need a doctor	nguo shee yiao ee san	我需要医生
8-13	Take me to ____	ta nguo tao ____ chee	带我到____去
8-14	I want ____	nguo yiao ____	我要____
8-15	I want information about ____	nguo shee yiao yuo kuai ____ shin shey	我需要有关____息
8-16	I want water	nguo yiao tee si	我要点水
8-17	I want food	nguo yiao cha ga mezi	我要吃厄物事
8-18	I want directions	nguo shee yiao dzi lu	我需要指路

PART 9: PRISONER QUESTIONS			
9-1	Do you speak English?	nong way kang ying wen va?	侬会得讲英文伐？
9-2	Do you have ____?	nong yiou ____ va?	侬有____伐？
9-3	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
9-4	Do you have weapons of mass destruction?	na yiou ta kuay mo sa sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐？
9-5	Do you have ammunition?	na yiou tay ye va?	捺有弹药伐？
9-6	How many others?	jee ta ay yiou tu sao?	其他还有多少？
9-7	Do you have water?	na yiou siz va?	捺有水伐？
9-8	Where is the hide out?	ying pee ga deefang le sa deefang?	隐蔽薊地方勒啥地方？
9-9	What is your job?	nong zi dzu sa kong dzuo ga?	依是做啥工作厄？

PART 9: PRISONER QUESTIONS			
9-1	Do you speak English?	nong way kang ying wen va?	侬会得讲英文伐？
9-2	Do you have ____?	nong yiou ____ va?	侬有____伐？
9-3	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
9-4	Do you have weapons of mass destruction?	na yiou ta kuay mo sa sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐？
9-5	Do you have ammunition?	na yiou tay ye va?	捺有弹药伐？
9-6	How many others?	jee ta ay yiou tu sao?	其他还有多少？
9-7	Do you have water?	na yiou siz va?	捺有水伐？
9-8	Where is the hide out?	ying pee ga deefang le sa deefang?	隐蔽薊地方勒啥地方？
9-9	What is your job?	nong zi dzu sa kong dzuo ga?	依是做啥工作厄？

PART 9: PRISONER QUESTIONS			
9-1	Do you speak English?	nong way kang ying wen va?	侬会得讲英文伐？
9-2	Do you have ____?	nong yiou ____ va?	侬有____伐？
9-3	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
9-4	Do you have weapons of mass destruction?	na yiou ta kuay mo sa sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐？
9-5	Do you have ammunition?	na yiou tay ye va?	捺有弹药伐？
9-6	How many others?	jee ta ay yiou tu sao?	其他还有多少？
9-7	Do you have water?	na yiou siz va?	捺有水伐？
9-8	Where is the hide out?	ying pee ga deefang le sa deefang?	隐蔽薊地方勒啥地方？
9-9	What is your job?	nong zi dzu sa kong dzuo ga?	依是做啥工作厄？

PART 9: PRISONER QUESTIONS			
9-1	Do you speak English?	nong way kang ying wen va?	侬会得讲英文伐？
9-2	Do you have ____?	nong yiou ____ va?	侬有____伐？
9-3	Where are the weapons?	wuchi la saa deefang?	武器勒啥地方？
9-4	Do you have weapons of mass destruction?	na yiou ta kuay mo sa sang shin wuchi va?	捺有大规模杀伤性武器伐？
9-5	Do you have ammunition?	na yiou tay ye va?	捺有弹药伐？
9-6	How many others?	jee ta ay yiou tu sao?	其他还有多少？
9-7	Do you have water?	na yiou siz va?	捺有水伐？
9-8	Where is the hide out?	ying pee ga deefang le sa deefang?	隐蔽薊地方勒啥地方？
9-9	What is your job?	nong zi dzu sa kong dzuo ga?	依是做啥工作厄？

9-10	Where are the POWs?	dzuoe fu la gha sa deefang?	战俘勒啥地方？
9-11	To which cell do you belong?	nong zi aa lee gha tsang way gha?	依是阿里舨舱位舨？
9-12	Do you have an ID card?	nong yiou dzeng jee va?	浓有证件伐？
9-13	Who are you?	nong zi saa ning?	依是啥人？
9-14	Who is the leader?	saa ning zi tou dou?	啥人是头头？
9-15	Who is the captain?	saa ning zi suoe dzang?	啥人是船长？
9-16	Who is in charge?	saa ning vu dza?	啥人负责？

10

9-10	Where are the POWs?	dzuoe fu la gha sa deefang?	战俘勒啥地方？
9-11	To which cell do you belong?	nong zi aa lee gha tsang way gha?	依是阿里舨舱位舨？
9-12	Do you have an ID card?	nong yiou dzeng jee va?	浓有证件伐？
9-13	Who are you?	nong zi saa ning?	依是啥人？
9-14	Who is the leader?	saa ning zi tou dou?	啥人是头头？
9-15	Who is the captain?	saa ning zi suoe dzang?	啥人是船长？
9-16	Who is in charge?	saa ning vu dza?	啥人负责？

10

9-10	Where are the POWs?	dzuoe fu la gha sa deefang?	战俘勒啥地方？
9-11	To which cell do you belong?	nong zi aa lee gha tsang way gha?	依是阿里舨舱位舨？
9-12	Do you have an ID card?	nong yiou dzeng jee va?	浓有证件伐？
9-13	Who are you?	nong zi saa ning?	依是啥人？
9-14	Who is the leader?	saa ning zi tou dou?	啥人是头头？
9-15	Who is the captain?	saa ning zi suoe dzang?	啥人是船长？
9-16	Who is in charge?	saa ning vu dza?	啥人负责？

10

9-10	Where are the POWs?	dzuoe fu la gha sa deefang?	战俘勒啥地方？
9-11	To which cell do you belong?	nong zi aa lee gha tsang way gha?	依是阿里舨舱位舨？
9-12	Do you have an ID card?	nong yiou dzeng jee va?	浓有证件伐？
9-13	Who are you?	nong zi saa ning?	依是啥人？
9-14	Who is the leader?	saa ning zi tou dou?	啥人是头头？
9-15	Who is the captain?	saa ning zi suoe dzang?	啥人是船长？
9-16	Who is in charge?	saa ning vu dza?	啥人负责？

10

PART 10: GREETINGS AND INSTRUCTIONS			
10-1	Traditional greeting	suoe tong gha weng hou	传统的问候
10-2	Reply to traditional greeting	way ta suoe tong gha weng hou	回答传统的问候
10-3	Welcome	huoe nin	欢迎
10-4	Hello	nong hao	侬好
10-5	Good morning	nong dzao	侬早
10-6	Good night	dzay way	再会
10-7	Good bye	dzay way	再会
10-8	How are you doing?	nong na neng aa, hao va?	侬哪能啊，好伐？
10-9	How are you?	nong hao va?	侬好伐？
10-10	I'm fine, thanks, and you?	nguo mai hao, shia jiya nong, nong hao va?	我蛮好，谢谢侬，侬好伐？

PART 10: GREETINGS AND INSTRUCTIONS			
10-1	Traditional greeting	suoe tong gha weng hou	传统的问候
10-2	Reply to traditional greeting	way ta suoe tong gha weng hou	回答传统的问候
10-3	Welcome	huoe nin	欢迎
10-4	Hello	nong hao	侬好
10-5	Good morning	nong dzao	侬早
10-6	Good night	dzay way	再会
10-7	Good bye	dzay way	再会
10-8	How are you doing?	nong na neng aa, hao va?	侬哪能啊，好伐？
10-9	How are you?	nong hao va?	侬好伐？
10-10	I'm fine, thanks, and you?	nguo mai hao, shia jiya nong, nong hao va?	我蛮好，谢谢侬，侬好伐？

PART 10: GREETINGS AND INSTRUCTIONS			
10-1	Traditional greeting	suoe tong gha weng hou	传统的问候
10-2	Reply to traditional greeting	way ta suoe tong gha weng hou	回答传统的问候
10-3	Welcome	huoe nin	欢迎
10-4	Hello	nong hao	侬好
10-5	Good morning	nong dzao	侬早
10-6	Good night	dzay way	再会
10-7	Good bye	dzay way	再会
10-8	How are you doing?	nong na neng aa, hao va?	侬哪能啊，好伐？
10-9	How are you?	nong hao va?	侬好伐？
10-10	I'm fine, thanks, and you?	nguo mai hao, shia jiya nong, nong hao va?	我蛮好，谢谢侬，侬好伐？

PART 10: GREETINGS AND INSTRUCTIONS			
10-1	Traditional greeting	suoe tong gha weng hou	传统的问候
10-2	Reply to traditional greeting	way ta suoe tong gha weng hou	回答传统的问候
10-3	Welcome	huoe nin	欢迎
10-4	Hello	nong hao	侬好
10-5	Good morning	nong dzao	侬早
10-6	Good night	dzay way	再会
10-7	Good bye	dzay way	再会
10-8	How are you doing?	nong na neng aa, hao va?	侬哪能啊，好伐？
10-9	How are you?	nong hao va?	侬好伐？
10-10	I'm fine, thanks, and you?	nguo mai hao, shia jiya nong, nong hao va?	我蛮好，谢谢侬，侬好伐？

10-11	I'm pleased to meet you	pan tao nong lao kay shin ga	碰到依老开心厄
10-12	What's up?	na neng la?	哪能了?
10-13	Thank you for your help	shiya jiya nong pang nguo mang	谢谢依帮我忙
10-14	Traditional reply to "How are you"?	zuoe tong ga way ta "nong hao va"?	传统厄回答 " 依好伐 " ?
10-15	I am fine	nguo may hao	我蛮好
10-16	Thank you	shiya jiya nong	谢谢依
10-17	Please	ching	请
10-18	My name is ____	nguo chiyao ____	我叫____
10-19	Do you speak English?	nong way te kang ying wen va?	依会得讲英文伐?
10-20	I do not speak Wu	nguo va way kang sang hay hay huoe	我勿会讲上海闲话

10

10-11	I'm pleased to meet you	pan tao nong lao kay shin ga	碰到依老开心厄
10-12	What's up?	na neng la?	哪能了?
10-13	Thank you for your help	shiya jiya nong pang nguo mang	谢谢依帮我忙
10-14	Traditional reply to "How are you"?	zuoe tong ga way ta "nong hao va"?	传统厄回答 " 依好伐 " ?
10-15	I am fine	nguo may hao	我蛮好
10-16	Thank you	shiya jiya nong	谢谢依
10-17	Please	ching	请
10-18	My name is ____	nguo chiyao ____	我叫____
10-19	Do you speak English?	nong way te kang ying wen va?	依会得讲英文伐?
10-20	I do not speak Wu	nguo va way kang sang hay hay huoe	我勿会讲上海闲话

10

10-11	I'm pleased to meet you	pan tao nong lao kay shin ga	碰到依老开心厄
10-12	What's up?	na neng la?	哪能了?
10-13	Thank you for your help	shiya jiya nong pang nguo mang	谢谢依帮我忙
10-14	Traditional reply to "How are you"?	zuoe tong ga way ta "nong hao va"?	传统厄回答 " 依好伐 " ?
10-15	I am fine	nguo may hao	我蛮好
10-16	Thank you	shiya jiya nong	谢谢依
10-17	Please	ching	请
10-18	My name is ____	nguo chiyao ____	我叫____
10-19	Do you speak English?	nong way te kang ying wen va?	依会得讲英文伐?
10-20	I do not speak Wu	nguo va way kang sang hay hay huoe	我勿会讲上海闲话

10

10-11	I'm pleased to meet you	pan tao nong lao kay shin ga	碰到依老开心厄
10-12	What's up?	na neng la?	哪能了?
10-13	Thank you for your help	shiya jiya nong pang nguo mang	谢谢依帮我忙
10-14	Traditional reply to "How are you"?	zuoe tong ga way ta "nong hao va"?	传统厄回答 " 依好伐 " ?
10-15	I am fine	nguo may hao	我蛮好
10-16	Thank you	shiya jiya nong	谢谢依
10-17	Please	ching	请
10-18	My name is ____	nguo chiyao ____	我叫____
10-19	Do you speak English?	nong way te kang ying wen va?	依会得讲英文伐?
10-20	I do not speak Wu	nguo va way kang sang hay hay huoe	我勿会讲上海闲话

10

10-21	What is your name?	nong chiyao sa ming zi?	侬叫啥名字？
10-22	What is the date of your birth?	nong san neye zi sa zengkuang?	侬生日是啥晨光？
10-23	Where were you born?	nong zi sa deefang tse seng ga?	侬是啥地方出生厄？
10-24	What is your rank?	nong ga chun gay zi sa gha?	侬厄军衔是啥厄？
10-25	What is your nationality?	nong zi sa gha kuo jey?	侬是啥厄国籍？
10-26	Do you have any identification papers?	nong yiou saagha dzeng ming nong seng ven ga wen jee va?	侬有啥厄证明侬身份厄文件伐？
10-27	Do you have a passport?	nong yiou wu dzao va?	侬有护照伐？
10-28	What is your job?	nong dzu saagha kong dzuo?	侬做啥扼 工作？

10-21	What is your name?	nong chiyao sa ming zi?	侬叫啥名字？
10-22	What is the date of your birth?	nong san neye zi sa zengkuang?	侬生日是啥晨光？
10-23	Where were you born?	nong zi sa deefang tse seng ga?	侬是啥地方出生厄？
10-24	What is your rank?	nong ga chun gay zi sa gha?	侬厄军衔是啥厄？
10-25	What is your nationality?	nong zi sa gha kuo jey?	侬是啥厄国籍？
10-26	Do you have any identification papers?	nong yiou saagha dzeng ming nong seng ven ga wen jee va?	侬有啥厄证明侬身份厄文件伐？
10-27	Do you have a passport?	nong yiou wu dzao va?	侬有护照伐？
10-28	What is your job?	nong dzu saagha kong dzuo?	侬做啥扼 工作？

10-21	What is your name?	nong chiyao sa ming zi?	侬叫啥名字？
10-22	What is the date of your birth?	nong san neye zi sa zengkuang?	侬生日是啥晨光？
10-23	Where were you born?	nong zi sa deefang tse seng ga?	侬是啥地方出生厄？
10-24	What is your rank?	nong ga chun gay zi sa gha?	侬厄军衔是啥厄？
10-25	What is your nationality?	nong zi sa gha kuo jey?	侬是啥厄国籍？
10-26	Do you have any identification papers?	nong yiou saagha dzeng ming nong seng ven ga wen jee va?	侬有啥厄证明侬身份厄文件伐？
10-27	Do you have a passport?	nong yiou wu dzao va?	侬有护照伐？
10-28	What is your job?	nong dzu saagha kong dzuo?	侬做啥扼 工作？

10-21	What is your name?	nong chiyao sa ming zi?	侬叫啥名字？
10-22	What is the date of your birth?	nong san neye zi sa zengkuang?	侬生日是啥晨光？
10-23	Where were you born?	nong zi sa deefang tse seng ga?	侬是啥地方出生厄？
10-24	What is your rank?	nong ga chun gay zi sa gha?	侬厄军衔是啥厄？
10-25	What is your nationality?	nong zi sa gha kuo jey?	侬是啥厄国籍？
10-26	Do you have any identification papers?	nong yiou saagha dzeng ming nong seng ven ga wen jee va?	侬有啥厄证明侬身份厄文件伐？
10-27	Do you have a passport?	nong yiou wu dzao va?	侬有护照伐？
10-28	What is your job?	nong dzu saagha kong dzuo?	侬做啥扼 工作？

10-29	Who is in charge?	sa ning wu dzah?	啥人负责?
10-30	Where do you serve?	nong la sa deefang kong dzuo?	依勒啥地方工作?
10-31	Which group are you in?	nong zi aa lee yi dzu gha?	依是阿里一组扼?
10-32	Answer the questions	way ta ka tee wen dee	回答葛点问题
10-33	Where are you from?	nong zi sa deefang ning?	依是啥地方人?
10-34	Do you understand?	nong tong va?	依懂伐?
10-35	I don't understand	nguo va tong	我勿懂
10-36	How much?	tusao?	多少?
10-37	How many?	tusao?	多少?
10-38	Repeat it	song fo yi pee	重复一遍
10-39	Where is ___?	___ la sa deefang?	___勒啥地方?

10

10-29	Who is in charge?	sa ning wu dzah?	啥人负责?
10-30	Where do you serve?	nong la sa deefang kong dzuo?	依勒啥地方工作?
10-31	Which group are you in?	nong zi aa lee yi dzu gha?	依是阿里一组扼?
10-32	Answer the questions	way ta ka tee wen dee	回答葛点问题
10-33	Where are you from?	nong zi sa deefang ning?	依是啥地方人?
10-34	Do you understand?	nong tong va?	依懂伐?
10-35	I don't understand	nguo va tong	我勿懂
10-36	How much?	tusao?	多少?
10-37	How many?	tusao?	多少?
10-38	Repeat it	song fo yi pee	重复一遍
10-39	Where is ___?	___ la sa deefang?	___勒啥地方?

10

10-29	Who is in charge?	sa ning wu dzah?	啥人负责?
10-30	Where do you serve?	nong la sa deefang kong dzuo?	依勒啥地方工作?
10-31	Which group are you in?	nong zi aa lee yi dzu gha?	依是阿里一组扼?
10-32	Answer the questions	way ta ka tee wen dee	回答葛点问题
10-33	Where are you from?	nong zi sa deefang ning?	依是啥地方人?
10-34	Do you understand?	nong tong va?	依懂伐?
10-35	I don't understand	nguo va tong	我勿懂
10-36	How much?	tusao?	多少?
10-37	How many?	tusao?	多少?
10-38	Repeat it	song fo yi pee	重复一遍
10-39	Where is ___?	___ la sa deefang?	___勒啥地方?

10

10-29	Who is in charge?	sa ning wu dzah?	啥人负责?
10-30	Where do you serve?	nong la sa deefang kong dzuo?	依勒啥地方工作?
10-31	Which group are you in?	nong zi aa lee yi dzu gha?	依是阿里一组扼?
10-32	Answer the questions	way ta ka tee wen dee	回答葛点问题
10-33	Where are you from?	nong zi sa deefang ning?	依是啥地方人?
10-34	Do you understand?	nong tong va?	依懂伐?
10-35	I don't understand	nguo va tong	我勿懂
10-36	How much?	tusao?	多少?
10-37	How many?	tusao?	多少?
10-38	Repeat it	song fo yi pee	重复一遍
10-39	Where is ___?	___ la sa deefang?	___勒啥地方?

10

10-40	What direction?	saagha fang shiang?	啥厄方向？
10-41	Is it far?	yuoee va?	远伐？
10-42	Are there armed men near here?	keta vu jing yiou wu dzang ven dzi va?	葛笪附近有武装分子伐？
10-43	Where did they go?	yee la tao sa deefang chee la?	依拉到啥地方去勒？
10-44	What weapons?	saagha wuchi?	啥厄武器？
10-45	Speak slowly	kang la may tee	讲勒慢点
10-46	Where is your unit?	na pu day la sa deefang?	捺部队勒啥地方？
10-47	Where did you see them?	nong la sa deefang kuoe tao yeela gha?	依勒啥地方看到依拉厄？
10-48	Where is your family?	na ow lee shiang gha ning la sa deefang?	捺屋里厢厄人勒啥地方？

10-40	What direction?	saagha fang shiang?	啥厄方向？
10-41	Is it far?	yuoee va?	远伐？
10-42	Are there armed men near here?	keta vu jing yiou wu dzang ven dzi va?	葛笪附近有武装分子伐？
10-43	Where did they go?	yee la tao sa deefang chee la?	依拉到啥地方去勒？
10-44	What weapons?	saagha wuchi?	啥厄武器？
10-45	Speak slowly	kang la may tee	讲勒慢点
10-46	Where is your unit?	na pu day la sa deefang?	捺部队勒啥地方？
10-47	Where did you see them?	nong la sa deefang kuoe tao yeela gha?	依勒啥地方看到依拉厄？
10-48	Where is your family?	na ow lee shiang gha ning la sa deefang?	捺屋里厢厄人勒啥地方？

10-40	What direction?	saagha fang shiang?	啥厄方向？
10-41	Is it far?	yuoee va?	远伐？
10-42	Are there armed men near here?	keta vu jing yiou wu dzang ven dzi va?	葛笪附近有武装分子伐？
10-43	Where did they go?	yee la tao sa deefang chee la?	依拉到啥地方去勒？
10-44	What weapons?	saagha wuchi?	啥厄武器？
10-45	Speak slowly	kang la may tee	讲勒慢点
10-46	Where is your unit?	na pu day la sa deefang?	捺部队勒啥地方？
10-47	Where did you see them?	nong la sa deefang kuoe tao yeela gha?	依勒啥地方看到依拉厄？
10-48	Where is your family?	na ow lee shiang gha ning la sa deefang?	捺屋里厢厄人勒啥地方？

10-40	What direction?	saagha fang shiang?	啥厄方向？
10-41	Is it far?	yuoee va?	远伐？
10-42	Are there armed men near here?	keta vu jing yiou wu dzang ven dzi va?	葛笪附近有武装分子伐？
10-43	Where did they go?	yee la tao sa deefang chee la?	依拉到啥地方去勒？
10-44	What weapons?	saagha wuchi?	啥厄武器？
10-45	Speak slowly	kang la may tee	讲勒慢点
10-46	Where is your unit?	na pu day la sa deefang?	捺部队勒啥地方？
10-47	Where did you see them?	nong la sa deefang kuoe tao yeela gha?	依勒啥地方看到依拉厄？
10-48	Where is your family?	na ow lee shiang gha ning la sa deefang?	捺屋里厢厄人勒啥地方？

PART 11: EMERGENCY TERMS			
11-1	Emergency!	ching chi ching kuang!	紧急情况！
11-2	We need a doctor!	aa la shyu yiao yi ga ee san!	阿拉需要一个医生！
11-3	Distress signal	jiu jiu shing hao	求救信号
11-4	Help!	pang mang	帮忙
11-5	Evacuate the area!	tse lee ga gha tee chyu!	撤离葛厄地区！

11-12

PART 11: EMERGENCY TERMS			
11-1	Emergency!	ching chi ching kuang!	紧急情况！
11-2	We need a doctor!	aa la shyu yiao yi ga ee san!	阿拉需要一个医生！
11-3	Distress signal	jiu jiu shing hao	求救信号
11-4	Help!	pang mang	帮忙
11-5	Evacuate the area!	tse lee ga gha tee chyu!	撤离葛厄地区！

11-12

PART 11: EMERGENCY TERMS			
11-1	Emergency!	ching chi ching kuang!	紧急情况！
11-2	We need a doctor!	aa la shyu yiao yi ga ee san!	阿拉需要一个医生！
11-3	Distress signal	jiu jiu shing hao	求救信号
11-4	Help!	pang mang	帮忙
11-5	Evacuate the area!	tse lee ga gha tee chyu!	撤离葛厄地区！

11-12

PART 11: EMERGENCY TERMS			
11-1	Emergency!	ching chi ching kuang!	紧急情况！
11-2	We need a doctor!	aa la shyu yiao yi ga ee san!	阿拉需要一个医生！
11-3	Distress signal	jiu jiu shing hao	求救信号
11-4	Help!	pang mang	帮忙
11-5	Evacuate the area!	tse lee ga gha tee chyu!	撤离葛厄地区！

11-12

PART 12: DIRECTIONS			
12-1	Guide me to ____	taa nguo tao ____ chee	帶我到____去
12-2	Go to ____	tao ____ chee	到____去
12-3	Go straight	pe ze dzou	笔直走
12-4	Go to the north	sao po dzou	朝北走
12-5	Go to the east	sao tong dzou	朝东走
12-6	Go to the west	sao shee dzou	朝西走
12-7	Go to the south	sao nuoe dzou	朝南走
12-8	Follow directions	dzao dzi zi chee dzu	照指示去做
12-9	Walk to ____	sao ____ dzou	朝____走
12-10	Walk forward	sao shee dou dzou	朝前头走
12-11	Turn to ____	sao ____ dzuoe	朝____转
12-12	Turn to the right	sao yow dzuoe	朝右转
12-13	Turn to the left	sao dzu dzuoe	朝左转

PART 12: DIRECTIONS			
12-1	Guide me to ____	taa nguo tao ____ chee	帶我到____去
12-2	Go to ____	tao ____ chee	到____去
12-3	Go straight	pe ze dzou	笔直走
12-4	Go to the north	sao po dzou	朝北走
12-5	Go to the east	sao tong dzou	朝东走
12-6	Go to the west	sao shee dzou	朝西走
12-7	Go to the south	sao nuoe dzou	朝南走
12-8	Follow directions	dzao dzi zi chee dzu	照指示去做
12-9	Walk to ____	sao ____ dzou	朝____走
12-10	Walk forward	sao shee dou dzou	朝前头走
12-11	Turn to ____	sao ____ dzuoe	朝____转
12-12	Turn to the right	sao yow dzuoe	朝右转
12-13	Turn to the left	sao dzu dzuoe	朝左转

PART 12: DIRECTIONS			
12-1	Guide me to ____	taa nguo tao ____ chee	帶我到____去
12-2	Go to ____	tao ____ chee	到____去
12-3	Go straight	pe ze dzou	笔直走
12-4	Go to the north	sao po dzou	朝北走
12-5	Go to the east	sao tong dzou	朝东走
12-6	Go to the west	sao shee dzou	朝西走
12-7	Go to the south	sao nuoe dzou	朝南走
12-8	Follow directions	dzao dzi zi chee dzu	照指示去做
12-9	Walk to ____	sao ____ dzou	朝____走
12-10	Walk forward	sao shee dou dzou	朝前头走
12-11	Turn to ____	sao ____ dzuoe	朝____转
12-12	Turn to the right	sao yow dzuoe	朝右转
12-13	Turn to the left	sao dzu dzuoe	朝左转

PART 12: DIRECTIONS			
12-1	Guide me to ____	taa nguo tao ____ chee	帶我到____去
12-2	Go to ____	tao ____ chee	到____去
12-3	Go straight	pe ze dzou	笔直走
12-4	Go to the north	sao po dzou	朝北走
12-5	Go to the east	sao tong dzou	朝东走
12-6	Go to the west	sao shee dzou	朝西走
12-7	Go to the south	sao nuoe dzou	朝南走
12-8	Follow directions	dzao dzi zi chee dzu	照指示去做
12-9	Walk to ____	sao ____ dzou	朝____走
12-10	Walk forward	sao shee dou dzou	朝前头走
12-11	Turn to ____	sao ____ dzuoe	朝____转
12-12	Turn to the right	sao yow dzuoe	朝右转
12-13	Turn to the left	sao dzu dzuoe	朝左转

12-14	About face	shiang hou dzuoe	向后转
12-15	Above	la ___ sang dou	勒___上头
12-16	After	___ eey hou	___以后
12-17	Step Back	sao hou dou tay	朝后头退
12-18	Behind	hou dou	后头
12-19	Before	jee dou	前头
12-20	Between	la ___ tang dzong	勒___当中
12-21	Coordinates	jyao dyao	协调
12-22	Degrees	tusu	度数
12-23	Down	huoe dou	下头
12-24	East	tong mee	东面
12-25	Far	yuoe	远
12-26	In front of	la ___ shee dou	勒___前头

12

12-14	About face	shiang hou dzuoe	向后转
12-15	Above	la ___ sang dou	勒___上头
12-16	After	___ eey hou	___以后
12-17	Step Back	sao hou dou tay	朝后头退
12-18	Behind	hou dou	后头
12-19	Before	jee dou	前头
12-20	Between	la ___ tang dzong	勒___当中
12-21	Coordinates	jyao dyao	协调
12-22	Degrees	tusu	度数
12-23	Down	huoe dou	下头
12-24	East	tong mee	东面
12-25	Far	yuoe	远
12-26	In front of	la ___ shee dou	勒___前头

12

12-14	About face	shiang hou dzuoe	向后转
12-15	Above	la ___ sang dou	勒___上头
12-16	After	___ eey hou	___以后
12-17	Step Back	sao hou dou tay	朝后头退
12-18	Behind	hou dou	后头
12-19	Before	jee dou	前头
12-20	Between	la ___ tang dzong	勒___当中
12-21	Coordinates	jyao dyao	协调
12-22	Degrees	tusu	度数
12-23	Down	huoe dou	下头
12-24	East	tong mee	东面
12-25	Far	yuoe	远
12-26	In front of	la ___ shee dou	勒___前头

12

12-14	About face	shiang hou dzuoe	向后转
12-15	Above	la ___ sang dou	勒___上头
12-16	After	___ eey hou	___以后
12-17	Step Back	sao hou dou tay	朝后头退
12-18	Behind	hou dou	后头
12-19	Before	jee dou	前头
12-20	Between	la ___ tang dzong	勒___当中
12-21	Coordinates	jyao dyao	协调
12-22	Degrees	tusu	度数
12-23	Down	huoe dou	下头
12-24	East	tong mee	东面
12-25	Far	yuoe	远
12-26	In front of	la ___ shee dou	勒___前头

12

12-27	Latitude	way du	纬度
12-28	Left	dzumee	左面
12-29	Longitude	ching du	经度
12-30	My position is ____	nguo ga way dzi la la ____	我厄位置勒勒____
12-31	Near	vu jing	附近
12-32	North	po	北
12-33	Northeast	tong po	东北
12-34	Northwest	shi po	西北
12-35	Over	ku ta	过脱
12-36	Past	tsaoku	超过
12-37	Right	yiou mee	右面
12-38	South	nuoe	南
12-39	Southeast	tong nuoe	东南

12-27	Latitude	way du	纬度
12-28	Left	dzumee	左面
12-29	Longitude	ching du	经度
12-30	My position is ____	nguo ga way dzi la la ____	我厄位置勒勒____
12-31	Near	vu jing	附近
12-32	North	po	北
12-33	Northeast	tong po	东北
12-34	Northwest	shi po	西北
12-35	Over	ku ta	过脱
12-36	Past	tsaoku	超过
12-37	Right	yiou mee	右面
12-38	South	nuoe	南
12-39	Southeast	tong nuoe	东南

12-27	Latitude	way du	纬度
12-28	Left	dzumee	左面
12-29	Longitude	ching du	经度
12-30	My position is ____	nguo ga way dzi la la ____	我厄位置勒勒____
12-31	Near	vu jing	附近
12-32	North	po	北
12-33	Northeast	tong po	东北
12-34	Northwest	shi po	西北
12-35	Over	ku ta	过脱
12-36	Past	tsaoku	超过
12-37	Right	yiou mee	右面
12-38	South	nuoe	南
12-39	Southeast	tong nuoe	东南

12-27	Latitude	way du	纬度
12-28	Left	dzumee	左面
12-29	Longitude	ching du	经度
12-30	My position is ____	nguo ga way dzi la la ____	我厄位置勒勒____
12-31	Near	vu jing	附近
12-32	North	po	北
12-33	Northeast	tong po	东北
12-34	Northwest	shi po	西北
12-35	Over	ku ta	过脱
12-36	Past	tsaoku	超过
12-37	Right	yiou mee	右面
12-38	South	nuoe	南
12-39	Southeast	tong nuoe	东南

12-40	Southwest	shee nuoe	西南
12-41	Straight ahead	pe za sao jee	笔直朝前
12-42	Under	huoe dou	下头
12-43	Up	sang dou	上头
12-44	West	shee mee	西面

12-40	Southwest	shee nuoe	西南
12-41	Straight ahead	pe za sao jee	笔直朝前
12-42	Under	huoe dou	下头
12-43	Up	sang dou	上头
12-44	West	shee mee	西面

12-40	Southwest	shee nuoe	西南
12-41	Straight ahead	pe za sao jee	笔直朝前
12-42	Under	huoe dou	下头
12-43	Up	sang dou	上头
12-44	West	shee mee	西面

12-40	Southwest	shee nuoe	西南
12-41	Straight ahead	pe za sao jee	笔直朝前
12-42	Under	huoe dou	下头
12-43	Up	sang dou	上头
12-44	West	shee mee	西面

PART 13: NUMBERS			
13-1	How many others?	pi ga hay yiou tu sao?	别厄还有多少？
13-2	0 Zero	ling	零
13-3	1 One	yieh	一
13-4	2 Two	liang	两
13-5	3 Three	say	三
13-6	4 Four	si	四
13-7	5 Five	ng	五
13-8	6 Six	luo	六
13-9	7 Seven	che	七
13-10	8 Eight	pa	八
13-11	9 Nine	chyou	九
13-12	10 Ten	sa	十
13-13	11 Eleven	sa ye	十一

PART 13: NUMBERS			
13-1	How many others?	pi ga hay yiou tu sao?	别厄还有多少？
13-2	0 Zero	ling	零
13-3	1 One	yieh	一
13-4	2 Two	liang	两
13-5	3 Three	say	三
13-6	4 Four	si	四
13-7	5 Five	ng	五
13-8	6 Six	luo	六
13-9	7 Seven	che	七
13-10	8 Eight	pa	八
13-11	9 Nine	chyou	九
13-12	10 Ten	sa	十
13-13	11 Eleven	sa ye	十一

PART 13: NUMBERS			
13-1	How many others?	pi ga hay yiou tu sao?	别厄还有多少？
13-2	0 Zero	ling	零
13-3	1 One	yieh	一
13-4	2 Two	liang	两
13-5	3 Three	say	三
13-6	4 Four	si	四
13-7	5 Five	ng	五
13-8	6 Six	luo	六
13-9	7 Seven	che	七
13-10	8 Eight	pa	八
13-11	9 Nine	chyou	九
13-12	10 Ten	sa	十
13-13	11 Eleven	sa ye	十一

PART 13: NUMBERS			
13-1	How many others?	pi ga hay yiou tu sao?	别厄还有多少？
13-2	0 Zero	ling	零
13-3	1 One	yieh	一
13-4	2 Two	liang	两
13-5	3 Three	say	三
13-6	4 Four	si	四
13-7	5 Five	ng	五
13-8	6 Six	luo	六
13-9	7 Seven	che	七
13-10	8 Eight	pa	八
13-11	9 Nine	chyou	九
13-12	10 Ten	sa	十
13-13	11 Eleven	sa ye	十一

13-14	12 Twelve	sa nee	十二
13-15	13 Thirteen	sa say	十三
13-16	14 Fourteen	sa si	十四
13-17	15 Fifteen	saang	十五
13-18	16 Sixteen	sa luu	十六
13-19	17 Seventeen	sa chey	十七
13-20	18 Eighteen	sa pa	十八
13-21	19 Nineteen	sa chyi	十九
13-22	20 Twenty	niey	廿
13-23	21 Twenty one	niey ye	廿一
13-24	22 Twenty two	niey nee	廿二
13-25	30 Thirty	say sa	三十
13-26	40 Forty	si sa	四十

13

13-14	12 Twelve	sa nee	十二
13-15	13 Thirteen	sa say	十三
13-16	14 Fourteen	sa si	十四
13-17	15 Fifteen	saang	十五
13-18	16 Sixteen	sa luu	十六
13-19	17 Seventeen	sa chey	十七
13-20	18 Eighteen	sa pa	十八
13-21	19 Nineteen	sa chyi	十九
13-22	20 Twenty	niey	廿
13-23	21 Twenty one	niey ye	廿一
13-24	22 Twenty two	niey nee	廿二
13-25	30 Thirty	say sa	三十
13-26	40 Forty	si sa	四十

13

13-14	12 Twelve	sa nee	十二
13-15	13 Thirteen	sa say	十三
13-16	14 Fourteen	sa si	十四
13-17	15 Fifteen	saang	十五
13-18	16 Sixteen	sa luu	十六
13-19	17 Seventeen	sa chey	十七
13-20	18 Eighteen	sa pa	十八
13-21	19 Nineteen	sa chyi	十九
13-22	20 Twenty	niey	廿
13-23	21 Twenty one	niey ye	廿一
13-24	22 Twenty two	niey nee	廿二
13-25	30 Thirty	say sa	三十
13-26	40 Forty	si sa	四十

13

13-14	12 Twelve	sa nee	十二
13-15	13 Thirteen	sa say	十三
13-16	14 Fourteen	sa si	十四
13-17	15 Fifteen	saang	十五
13-18	16 Sixteen	sa luu	十六
13-19	17 Seventeen	sa chey	十七
13-20	18 Eighteen	sa pa	十八
13-21	19 Nineteen	sa chyi	十九
13-22	20 Twenty	niey	廿
13-23	21 Twenty one	niey ye	廿一
13-24	22 Twenty two	niey nee	廿二
13-25	30 Thirty	say sa	三十
13-26	40 Forty	si sa	四十

13

13-27	50 Fifty	ngsa	五十
13-28	60 Sixty	luo sa	六十
13-29	70 Seventy	chey sa	七十
13-30	80 Eighty	pa sa	八十
13-31	90 Ninety	jiu sa	九十
13-32	100 One hundred	ye pa	一百
13-33	141 One hundred and forty one	ye pa si za ye	一百四十一
13-34	200 Two hundred	liang pa	两百
13-35	250 Two hundred and fifty	liang pa ng sa	两百五十
13-36	1,000 One thousand	ye chee	一千
13-37	1,400 One thousand four hundred	ye chee si pa	一千四百
13-38	2,000 Two thousand	liang chee	两千

13-27	50 Fifty	ngsa	五十
13-28	60 Sixty	luo sa	六十
13-29	70 Seventy	chey sa	七十
13-30	80 Eighty	pa sa	八十
13-31	90 Ninety	jiu sa	九十
13-32	100 One hundred	ye pa	一百
13-33	141 One hundred and forty one	ye pa si za ye	一百四十一
13-34	200 Two hundred	liang pa	两百
13-35	250 Two hundred and fifty	liang pa ng sa	两百五十
13-36	1,000 One thousand	ye chee	一千
13-37	1,400 One thousand four hundred	ye chee si pa	一千四百
13-38	2,000 Two thousand	liang chee	两千

13-27	50 Fifty	ngsa	五十
13-28	60 Sixty	luo sa	六十
13-29	70 Seventy	chey sa	七十
13-30	80 Eighty	pa sa	八十
13-31	90 Ninety	jiu sa	九十
13-32	100 One hundred	ye pa	一百
13-33	141 One hundred and forty one	ye pa si za ye	一百四十一
13-34	200 Two hundred	liang pa	两百
13-35	250 Two hundred and fifty	liang pa ng sa	两百五十
13-36	1,000 One thousand	ye chee	一千
13-37	1,400 One thousand four hundred	ye chee si pa	一千四百
13-38	2,000 Two thousand	liang chee	两千

13-27	50 Fifty	ngsa	五十
13-28	60 Sixty	luo sa	六十
13-29	70 Seventy	chey sa	七十
13-30	80 Eighty	pa sa	八十
13-31	90 Ninety	jiu sa	九十
13-32	100 One hundred	ye pa	一百
13-33	141 One hundred and forty one	ye pa si za ye	一百四十一
13-34	200 Two hundred	liang pa	两百
13-35	250 Two hundred and fifty	liang pa ng sa	两百五十
13-36	1,000 One thousand	ye chee	一千
13-37	1,400 One thousand four hundred	ye chee si pa	一千四百
13-38	2,000 Two thousand	liang chee	两千

13-39	2,003 Two thousand and three	liang chee ling say	两千零三
13-40	A thousand rifles	ye chee po bu chiang	一千把步枪
13-41	A hundred pistols	ye pa bo sou chiang	一百把手枪
13-42	Twenty tanks	niey bu tay ka	廿部坦克
13-43	Forty cars	si sa bu tsuodzi	四十部车子
13-44	One thousand warriors	ye chee ga jun ning	一千个军人
13-45	One hundred platoons	ye pa ga pa	一百个排
13-46	One hundred soldiers	ye pa ga zi ping	一百个士兵
13-47	Twenty policemen	niey ga jing tsa	廿个警察
13-48	Forty ships	si sa dze zuoe	四十只船
13-49	10,000 Ten Thousand	ye vay	一万

13-39	2,003 Two thousand and three	liang chee ling say	两千零三
13-40	A thousand rifles	ye chee po bu chiang	一千把步枪
13-41	A hundred pistols	ye pa bo sou chiang	一百把手枪
13-42	Twenty tanks	niey bu tay ka	廿部坦克
13-43	Forty cars	si sa bu tsuodzi	四十部车子
13-44	One thousand warriors	ye chee ga jun ning	一千个军人
13-45	One hundred platoons	ye pa ga pa	一百个排
13-46	One hundred soldiers	ye pa ga zi ping	一百个士兵
13-47	Twenty policemen	niey ga jing tsa	廿个警察
13-48	Forty ships	si sa dze zuoe	四十只船
13-49	10,000 Ten Thousand	ye vay	一万

13-39	2,003 Two thousand and three	liang chee ling say	两千零三
13-40	A thousand rifles	ye chee po bu chiang	一千把步枪
13-41	A hundred pistols	ye pa bo sou chiang	一百把手枪
13-42	Twenty tanks	niey bu tay ka	廿部坦克
13-43	Forty cars	si sa bu tsuodzi	四十部车子
13-44	One thousand warriors	ye chee ga jun ning	一千个军人
13-45	One hundred platoons	ye pa ga pa	一百个排
13-46	One hundred soldiers	ye pa ga zi ping	一百个士兵
13-47	Twenty policemen	niey ga jing tsa	廿个警察
13-48	Forty ships	si sa dze zuoe	四十只船
13-49	10,000 Ten Thousand	ye vay	一万

13-39	2,003 Two thousand and three	liang chee ling say	两千零三
13-40	A thousand rifles	ye chee po bu chiang	一千把步枪
13-41	A hundred pistols	ye pa bo sou chiang	一百把手枪
13-42	Twenty tanks	niey bu tay ka	廿部坦克
13-43	Forty cars	si sa bu tsuodzi	四十部车子
13-44	One thousand warriors	ye chee ga jun ning	一千个军人
13-45	One hundred platoons	ye pa ga pa	一百个排
13-46	One hundred soldiers	ye pa ga zi ping	一百个士兵
13-47	Twenty policemen	niey ga jing tsa	廿个警察
13-48	Forty ships	si sa dze zuoe	四十只船
13-49	10,000 Ten Thousand	ye vay	一万

13-50	100,000 Hundred Thousand	sa vay	十万
13-51	1,000,000 Million	ye pa vay	一百万
13-52	Plus	ka zang	加上
13-53	Minus	kay ta	减脱
13-54	Less than	pee ___ sao	比___少
13-55	More than	pee___ tu	比___多
13-56	Approximately	ta kay	大概
13-57	First	tee yie	第一
13-58	Second	tee nee	第二
13-59	Third	tee say	第三

13-50	100,000 Hundred Thousand	sa vay	十万
13-51	1,000,000 Million	ye pa vay	一百万
13-52	Plus	ka zang	加上
13-53	Minus	kay ta	减脱
13-54	Less than	pee ___ sao	比___少
13-55	More than	pee___ tu	比___多
13-56	Approximately	ta kay	大概
13-57	First	tee yie	第一
13-58	Second	tee nee	第二
13-59	Third	tee say	第三

13-50	100,000 Hundred Thousand	sa vay	十万
13-51	1,000,000 Million	ye pa vay	一百万
13-52	Plus	ka zang	加上
13-53	Minus	kay ta	减脱
13-54	Less than	pee ___ sao	比___少
13-55	More than	pee___ tu	比___多
13-56	Approximately	ta kay	大概
13-57	First	tee yie	第一
13-58	Second	tee nee	第二
13-59	Third	tee say	第三

13-50	100,000 Hundred Thousand	sa vay	十万
13-51	1,000,000 Million	ye pa vay	一百万
13-52	Plus	ka zang	加上
13-53	Minus	kay ta	减脱
13-54	Less than	pee ___ sao	比___少
13-55	More than	pee___ tu	比___多
13-56	Approximately	ta kay	大概
13-57	First	tee yie	第一
13-58	Second	tee nee	第二
13-59	Third	tee say	第三

PART 14: DAYS OF THE WEEK / TIME			
14-1	Sunday	li pa tee	礼拜天
14-2	Monday	li pa yie	礼拜一
14-3	Tuesday	li pa liya	礼拜二
14-4	Wednesday	li pa say	礼拜三
14-5	Thursday	li pa si	礼拜四
14-6	Friday	li pa ng	礼拜五
14-7	Saturday	li pa lu	礼拜六
14-8	Yesterday	suo ney	昨日
14-9	Today	chin dzao	今朝
14-10	Tomorrow	ming dzao	明朝
14-11	Day	nya lee	日里
14-12	Night	ya lee	夜里

14

PART 14: DAYS OF THE WEEK / TIME			
14-1	Sunday	li pa tee	礼拜天
14-2	Monday	li pa yie	礼拜一
14-3	Tuesday	li pa liya	礼拜二
14-4	Wednesday	li pa say	礼拜三
14-5	Thursday	li pa si	礼拜四
14-6	Friday	li pa ng	礼拜五
14-7	Saturday	li pa lu	礼拜六
14-8	Yesterday	suo ney	昨日
14-9	Today	chin dzao	今朝
14-10	Tomorrow	ming dzao	明朝
14-11	Day	nya lee	日里
14-12	Night	ya lee	夜里

14

PART 14: DAYS OF THE WEEK / TIME			
14-1	Sunday	li pa tee	礼拜天
14-2	Monday	li pa yie	礼拜一
14-3	Tuesday	li pa liya	礼拜二
14-4	Wednesday	li pa say	礼拜三
14-5	Thursday	li pa si	礼拜四
14-6	Friday	li pa ng	礼拜五
14-7	Saturday	li pa lu	礼拜六
14-8	Yesterday	suo ney	昨日
14-9	Today	chin dzao	今朝
14-10	Tomorrow	ming dzao	明朝
14-11	Day	nya lee	日里
14-12	Night	ya lee	夜里

14

PART 14: DAYS OF THE WEEK / TIME			
14-1	Sunday	li pa tee	礼拜天
14-2	Monday	li pa yie	礼拜一
14-3	Tuesday	li pa liya	礼拜二
14-4	Wednesday	li pa say	礼拜三
14-5	Thursday	li pa si	礼拜四
14-6	Friday	li pa ng	礼拜五
14-7	Saturday	li pa lu	礼拜六
14-8	Yesterday	suo ney	昨日
14-9	Today	chin dzao	今朝
14-10	Tomorrow	ming dzao	明朝
14-11	Day	nya lee	日里
14-12	Night	ya lee	夜里

14

14-13	Week	lee pa	礼拜
14-14	Month	yue	月
14-15	Year	nee	年
14-16	Second	miao	秒
14-17	Minute	feng dzong	分钟
14-18	Hour	dzong dou	钟头
14-19	Morning	dzao lang shiang	早浪厢
14-20	Evening	ya lee	夜里
14-21	Noon	che dzong vay	吃中饭
14-22	Midnight	puo ya lee	半夜里
14-23	Now	yee zay	现在
14-24	Later	ee hou	以后

14-13	Week	lee pa	礼拜
14-14	Month	yue	月
14-15	Year	nee	年
14-16	Second	miao	秒
14-17	Minute	feng dzong	分钟
14-18	Hour	dzong dou	钟头
14-19	Morning	dzao lang shiang	早浪厢
14-20	Evening	ya lee	夜里
14-21	Noon	che dzong vay	吃中饭
14-22	Midnight	puo ya lee	半夜里
14-23	Now	yee zay	现在
14-24	Later	ee hou	以后

14-13	Week	lee pa	礼拜
14-14	Month	yue	月
14-15	Year	nee	年
14-16	Second	miao	秒
14-17	Minute	feng dzong	分钟
14-18	Hour	dzong dou	钟头
14-19	Morning	dzao lang shiang	早浪厢
14-20	Evening	ya lee	夜里
14-21	Noon	che dzong vay	吃中饭
14-22	Midnight	puo ya lee	半夜里
14-23	Now	yee zay	现在
14-24	Later	ee hou	以后

14-13	Week	lee pa	礼拜
14-14	Month	yue	月
14-15	Year	nee	年
14-16	Second	miao	秒
14-17	Minute	feng dzong	分钟
14-18	Hour	dzong dou	钟头
14-19	Morning	dzao lang shiang	早浪厢
14-20	Evening	ya lee	夜里
14-21	Noon	che dzong vay	吃中饭
14-22	Midnight	puo ya lee	半夜里
14-23	Now	yee zay	现在
14-24	Later	ee hou	以后

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------|
| 1 Commands, Warnings & Instructions | 12 Fuel & Maintenance |
| 2 Helpful Words, Phrases, & Questions | 13 Medical / General |
| 3 Greetings / Introductions | 14 Medical / Body Parts |
| 4 Interrogation | 15 Military Ranks |
| 5 Numbers | 16 Lodging |
| 6 Days of the Week / Time | 17 Occupations |
| 7 Directions | 18 Port of Entry |
| 8 Locations | 19 Relatives |
| 9 Descriptions | 20 Weather |
| 10 Emergency Terms | 21 General Military |
| 11 Food & Sanitation | 22 Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|--------------------|--------------------------|-----------------------|
| 1 Introduction | 9 Surgery Instructions | 17 Neurology |
| 2 Guidance | 10 Pain Interview | 18 Exam Commands |
| 3 Registration | 11 Medicine Interview | 19 Caregiver |
| 4 Assessment | 12 Orthopedic | 20 Post-op/Prognosis |
| 5 Surgical Consent | 13 Obstetrics/Gynecology | 21 Medical Conditions |
| 6 Trauma | 14 Pediatrics | 22 Pharmaceutical |
| 7 Procedures | 15 Cardiology | 23 Diseases |
| 8 Foley | 16 Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------|
| 1 Commands, Warnings & Instructions | 12 Fuel & Maintenance |
| 2 Helpful Words, Phrases, & Questions | 13 Medical / General |
| 3 Greetings / Introductions | 14 Medical / Body Parts |
| 4 Interrogation | 15 Military Ranks |
| 5 Numbers | 16 Lodging |
| 6 Days of the Week / Time | 17 Occupations |
| 7 Directions | 18 Port of Entry |
| 8 Locations | 19 Relatives |
| 9 Descriptions | 20 Weather |
| 10 Emergency Terms | 21 General Military |
| 11 Food & Sanitation | 22 Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|--------------------|--------------------------|-----------------------|
| 1 Introduction | 9 Surgery Instructions | 17 Neurology |
| 2 Guidance | 10 Pain Interview | 18 Exam Commands |
| 3 Registration | 11 Medicine Interview | 19 Caregiver |
| 4 Assessment | 12 Orthopedic | 20 Post-op/Prognosis |
| 5 Surgical Consent | 13 Obstetrics/Gynecology | 21 Medical Conditions |
| 6 Trauma | 14 Pediatrics | 22 Pharmaceutical |
| 7 Procedures | 15 Cardiology | 23 Diseases |
| 8 Foley | 16 Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------|
| 1 Commands, Warnings & Instructions | 12 Fuel & Maintenance |
| 2 Helpful Words, Phrases, & Questions | 13 Medical / General |
| 3 Greetings / Introductions | 14 Medical / Body Parts |
| 4 Interrogation | 15 Military Ranks |
| 5 Numbers | 16 Lodging |
| 6 Days of the Week / Time | 17 Occupations |
| 7 Directions | 18 Port of Entry |
| 8 Locations | 19 Relatives |
| 9 Descriptions | 20 Weather |
| 10 Emergency Terms | 21 General Military |
| 11 Food & Sanitation | 22 Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|--------------------|--------------------------|-----------------------|
| 1 Introduction | 9 Surgery Instructions | 17 Neurology |
| 2 Guidance | 10 Pain Interview | 18 Exam Commands |
| 3 Registration | 11 Medicine Interview | 19 Caregiver |
| 4 Assessment | 12 Orthopedic | 20 Post-op/Prognosis |
| 5 Surgical Consent | 13 Obstetrics/Gynecology | 21 Medical Conditions |
| 6 Trauma | 14 Pediatrics | 22 Pharmaceutical |
| 7 Procedures | 15 Cardiology | 23 Diseases |
| 8 Foley | 16 Ophthalmology | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------|
| 1 Commands, Warnings & Instructions | 12 Fuel & Maintenance |
| 2 Helpful Words, Phrases, & Questions | 13 Medical / General |
| 3 Greetings / Introductions | 14 Medical / Body Parts |
| 4 Interrogation | 15 Military Ranks |
| 5 Numbers | 16 Lodging |
| 6 Days of the Week / Time | 17 Occupations |
| 7 Directions | 18 Port of Entry |
| 8 Locations | 19 Relatives |
| 9 Descriptions | 20 Weather |
| 10 Emergency Terms | 21 General Military |
| 11 Food & Sanitation | 22 Mine Warfare |

Medical Survival Kit contains:

- | | | |
|--------------------|--------------------------|-----------------------|
| 1 Introduction | 9 Surgery Instructions | 17 Neurology |
| 2 Guidance | 10 Pain Interview | 18 Exam Commands |
| 3 Registration | 11 Medicine Interview | 19 Caregiver |
| 4 Assessment | 12 Orthopedic | 20 Post-op/Prognosis |
| 5 Surgical Consent | 13 Obstetrics/Gynecology | 21 Medical Conditions |
| 6 Trauma | 14 Pediatrics | 22 Pharmaceutical |
| 7 Procedures | 15 Cardiology | 23 Diseases |
| 8 Foley | 16 Ophthalmology | |

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL-LC)

For distribution, contact:
presFamDistribution@conusarmymil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL-LC)

For distribution, contact:
presFamDistribution@conusarmymil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL-LC)

For distribution, contact:
presFamDistribution@conusarmymil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

CURRICULUM DEVELOPMENT DIVISION (ATFL-LC)

For distribution, contact:
presFamDistribution@conusarmymil